



# Український



# ФУТБОЛ

Засновано в БЕРЕЗНІ 1991 року

Вівторок, 24 лютого 2009 року • № 26 (2125) • Ціна вільна

## НЕ ЗА ЯКІСНИМИ ПОКАЗНИКАМИ, А ЗА КІЛЬКІСНИМИ



Феміга

## ФІГУРАНТІВ "СПРАВИ САВЧЕНКА" ЧАСТКОВО ВИПРАВДАЛИ

Виконком ФФУ повернув до роботи трьох арбітрів, яких раніше сам же й відсторонив від футболу за участь у "справі Савченка". Йдеться про Анатолія Абдулу, Олександра Луценка та Сергія Бойка. Про це стало відомо на засіданні, де був затверджений список головних арбітрів і асистентів арбітра для проведення матчів прем'єр-ліги, першої і другої ліг першості України. Мотивація такого рішення — провина цих арбітрів так і не доведена.

Примітно, що повернення рефери у великий футбол підтримали керівник комітету арбітрів Вадим Шевченко та керманіч комісії ФФУ з питань етики та чесної гри Ігор Кочетов. Однак, якщо дії першого виглядають цілком зрозумілими, то дії останнього — не зовсім. Що примусило керівника органу, який займався розслідуванням з даного

питання і який оприлюднив свого часу ці імена, змінити думку? Думку, яку він відстоював на минулому засіданні ціною власної посади (саме тоді Кочетов, за підсумками виступу, оголосив про свою відставку. Заяву, щоправда, Ігор Миколайович не написав).

З таких фактів випливають і кілька запитань. Чи завершене слідство взагалі? Якщо так, то чи завершене воно стосовно головного фігуранта скандалу — Олексія Савченка? Які висновки зроблені щодо нього? Якщо його провина не доведена, то чи означає це, що Савченко може повернутися в футбол?

До речі, реабілітував виконком лише трьох арбітрів. Що ж до повернення до арбітражу Ігоря Подушкіна й В'ячеслава Жукова, то перший віце-президент ФФУ Олександр Бандурко сказав наступ-

не: "Є письмові свідчення не лише очевидців, тобто тренерів і адміністраторів, які передавали гроші арбітру, а й тих людей, які забирали гроші назад у коридорі роздягальні за допомогою ударів у живіт Жукова за те, що він не забезпечив потрібного результату. Хай приїжджає сюди, і ми тут все це йому покажемо. У нього є єдиний шлях — не назад, у суддівство, а у в'язницю". До речі, вітчизняні ЗМІ вже встигли оприлюднити й реакцію арбітра Жукова на ці слова: мовляв, усе це маячня, і такого не було ніколи.

А щодо реабілітованих, то Абдула, Бойко й Луценко зможуть обслуговувати матчі першої ліги, але якщо отримають на це дозвіл президентів клубів відповідного дивізіону.

Олексій КОМАРОВСЬКИЙ.

Актуально

## ДО НАС ПРИЇДЕ ПЛАТІНІ

Президент УЄФА Мішель Платіні приїде в Україну в цьому році, аби самому подивитися, як же ми готуємося до Євро-2012. Про це сповістило керівництво Федерації футболу в ході засідання останнього виконкому ФФУ. Як розповів президент ФФУ Григорій Суркіс, зробить це французький фахівець двічі. 14–17 квітня Платіні хоче зустрітися з першими особами країни, щоб "переконалися, що вся країна працює над реалізацією проекту — чемпіонат Європи-2012". Другий візит керманіча європейського футболу випаде на 26 липня — 2 серпня. В рамках свого візиту пан Мішель відвідає юнацький чемпіонат Європи і нагородить переможців турніру.

Крім цього, в період з 26 липня по 1 серпня Мішель Платіні завітає й до усіх українських міст, які будуть визначені як господарі матчів Євро-2012. А 2 серпня президент УЄФА відвідає фінальний поєдинок Євро-2009 (U-19), що відбудеться в Донецьку.

### ГОСПОДАРЯМИ БУДУТЬ ЧОТИРИ МІСТА

Немовби всупереч усім останнім публікаціям та провокаціям, що з боку України Євро-2012 може приймати лише два міста, а то й менше, президент ФФУ Григорій Суркіс запевнив, що господарями наступного чемпіонату Європи будуть чотири міста, не менше. "Кілька днів тому я мав зустріч із президентом УЄФА Мішелем Платіні, який особисто підтвердив: з боку України та Польщі матчі чемпіонату прийматимуть по чотири міста. Принцип пропорційності буде дотримано!", — наголосив Суркіс.

### ПОЛІТИЧНА КРИЗА — НЕ ЗАВАДА

Президент ФФУ висловив впевненість у тому, що політична ситуація в нашій країні не позначиться негативно на підготовці до Євро-2012. Своім оптимізмом Григорій Суркіс спробував запалити й керівництво УЄФА.

"Я запевнив моїх європейських колег у тому, що всі найвищі державні посадовці України одностайно демонструють палке бажання провести Євро-2012 на належному рівні, — заявив Суркіс. — Свідченням цього є й те, що 11 березня у Верховній Раді відбудуться парламентські слухання на тему "Підготовка до проведення в Україні фіналу чемпіонату Євро-

пи 2012 року з футболу".

### З АЕРОПОРТАМИ — ПРОБЛЕМИ

Зараз треба особливу увагу приділити аеропортам. Про це на засіданні також наголосив Григорій Суркіс. Мовляв, відповідно до висновків делегації УЄФА, яка нещодавно відвідала Україну, терміни реконструкції летовищ порушуються. Якщо до Києва та Харкова претензій не так багато, то інші міста суттєво відстають від графіка.

### А ЗІ СТАДІОНАМИ СПРАВИ КРАЩІ

Оптимістично налаштоване керівництво УЄФА щодо ситуації в Україні зі стадіонами. Так, експерти відзначили прогрес з аренами Києва, Львова та Одеси. А ось проекти стадіонів Дніпропетровська, Донецька та Харкова навіть не розглядалися у проблемному контексті. Мабуть, УЄФА вже не має сумнівів у спроможності цих міст вчасно підготувати до Євро-2012 арени, що відповідають усім вимогам.

### У ЄВРОПІ В НАС ВІРЯТЬ

"УЄФА вірить в Україну, у спроможність наших приймаючих міст та регіонів. Вірить, що в 2012 році ми всі разом проведемо фінал чемпіонату Європи на найвищому рівні", — такі думки лунали, як заявив Григорій Суркіс, за підсумками нещодавнього візиту до нашої країни генерального секретаря УЄФА Девіда Тейлора, операційного директора УЄФА Мартіна Калена та інших фахівців. Головне, щоб ми самі вірили в наші сили. Бо хто ж, як не ми...

Олексій КОМАРОВСЬКИЙ.

Наш сайт в інтернеті [www.ukrainian-football.com](http://www.ukrainian-football.com)

Переплатити «Український футбол» на кожен наступний місяць можна до 10 числа попереднього. Тобто на квітень — до 10 березня.



# THE SHOW TAKI GO ON!

## ШАХТАР — ТОТТЕНХЕМ — 2:0 (0:0).

19 лютого, 20.30. Донецьк. РСК "Олімпійський". 25 500 глядачів.

**Судді:** Т. Айнваллер, Р. Хайм, К. Штрассер (усі — Австрія).

**Шахтар:** П'ятов, Срн, Чигринський, Іщенко, Рац, Левандовський, Фернандіньо, Жадсон, Вілліан, Ісінью (Адріано, 68), Гладкий (Селезньов, 78). **Запасні:** Худжамов, Чижов, Федецький, Шевчук, Дуляй.

**Тренер:** Мирча Луческу.

**Тоттенхем:** Гомес, Зокора, Бентлі, Хаддлстоун, Дженас, Гантер, Сантос (Бент, 69), Кемпбелл, Доусон, Паррет (Босток, 89), Шимбонда. **Запасні:** Янссон, Жилберто, Сміт, Мейсон, Обіка. **Тренер:** Харрі Реднапп.

**Голи:** Селезньов (78), Жадсон (88).

**Попередження:** Рац (40).

Після перегляду матчу "Сампдорія" — "Металіст" та перед тим як лягти спати, ще раз прослухав пісню групи "Quin" — "Show must go on"\*, на фарт, так би мовити. Адже у випадку перемоги "гірників" Україна в таблиці коефіцієнтів УЄФА впритул наблизилася б до Португалії. Зараз залишається лише з жалем згадувати програні очні дуелі наших клубів португальцям у груповому раунді Ліги чемпіонів. Я вже не кажу про приємність виходу донецької команди до 1/8 фіналу. Цього заслужили всі — від президента клубу Рината Ахметова, який кожен рік витягує зі своєї кишені чималеньку суму на розвиток команди, до простих шахтарів, які регулярно п'ють за здоров'я гравців, а колективний розум в сучасних умовах грає не таку вже й маленьку роль. Коли всюди криза, сподівання лише на астрал.

Напередодні матчу Мирча Луческу заявив, що вирішальним у цьому поєдинку буде протистояння "технічних бразильців його команди та атлетичних англійських хавів". "Гірникам" вистачило кількох хвилин, аби розставити акценти на наступні 90 хвилин. Щоправда, спочатку заважала відсутність першого пасу — дитячих помилок припускалися Срн, Іщенко... Але поступово бразильська круговість в центрі та на підступах до штрафного суперників почала даватися взнаки. Працівники англійського тилу "вкालували" якщо й не з повним навантаженням, то з достатнім для того, аби в перерві збігати до душі, щоби змити трудовий піт. З розвороту б'є Жадсон, зі штрафного — Срн (нарешті хорват почав робити те, що й у рідній збірній), потім геніальну діагональ праворуч вирізає Ферні, але Разван Рац з кута штрафного з льоту б'є так, наче він не румун, а українець — за межі стадіону.

Хвилини десь із п'ятнадцятої настає етап "лягання під м'яч". Відтепер можна стверджувати з 99,9-відсотковою впевненістю: гравці "Тоттенхема" знають, як почували себе мешканці блокадного Ленінграда — "гірники" обступили їхні володіння, бомбардуючи захисні порядки і не даючи жодних шансів на контрнаступ. Єдине, чим відзначаються англійці, це самопожертва. Звісно, це не на дзоти стрибати, але боляче, мабуть, коли м'яч влучає тобі в місце, з яким ти пов'язуєш певні перспективи.

Перечитав тільки що написане — і зрозумів, що перестарався з дифирамбами на адресу українців. Трішки критики. Незважаючи на таку, можна

сказати, тотальну перевагу, дії нашої команди були занадто одноманітними й нагадували



Селезньов забиває гол...

використання більшості в хокеї: довкола карної зони збирається натовп дядьків, які обстрілюють бідного воротаря зі статичних положень. Саме ця риса в грі гірняцької команди й не давала змоги так довго розпечатати ворота гостей. Якби донецчани частіше використовували зміну напрямків атаки, було б веселіше. Сто пудів.

Заслуга в усіх вищезазначених позитивних моментах була четвірки бразильських хавів. Єдиний нападник, якого Мирча Михайлович випустив на поле, Олександр Гладкий, за весь перший тайм відзначився лише двічі. Вперше — коли намагався прийняти м'яч десь у центрі поля, але єдине, до чого це призвело, — до спомену про казку "Золотий ключик" та її головного героя Буратіно. Тільки-но занотував цю думку, як Сашко вирішив її підтвердити. Чергова діагональ, Гладкий приймає м'яч, б'є, але настільки невдало, що круглий летить у протилежний аут ближче до воріт П'ятова. Тобто бив Саша по воротах Гомеса, а хвилювався П'ятов.

Останнім акордом донецької команди стала атака, яка ледь не призвела до гола (що було б цілком логічно). Срн з правого флангу робить сильний простріл, але настільки сильний, що Маріуш Левандовський навіть не встигає похвилюватися за певні частини свого тіла. М'яч влучає трішки вище коліна, і його виносять захисники.

Весь другий тайм проходив у схожому руслі, але набагато перспективніше для гостей —

їм почали вдаватися непогані контратаки, під час яких думалося лише про одне: дякувати Богу, що половина основи команди Харрі Реднаппа переламана або не грає ще з якихось причин. Зрозуміло, що якби за "Тоттенхем" могли грати Леон, Павлюченко, Модрич, Чорлука, то все було б по-іншому. З іншого боку, пригадую московський ЦСКА, який, не особливо стидячись, гепнув у півфіналі другий склад італійської "Парми", а потім оволодів Кубком УЄФА. Чи то він "Пармою" оволодів, а Кубком заволодів...? Кому як більше

сять хвилин, в перемогу вже практично не вірилося. Було дуже шкода з цього приводу, але груба шкіра звички вже давно затягнула найбільш болючі місця — можна пригадати безліч епізодів, коли українська команда повинна була, як мінімум, не програвати в матчі проти іменитішого супротивника, а сталося все, як завжди. Особливо, до речі, відзначався в цьому "Шахтар".

Але в четвер увечері сталося навпаки! Коли всі сиділи, з острахом чекаючи на контратаку "Тоттенхема" і такого звичного безглузкого гола на останніх хвилинах — "Шахтар" забив. Мирчі Михайловичу, нарешті, набридло спостерігати за невмілими діями Гладкого, і він випустив Женю Селезньова. Євген не встиг ще навіть зорієнтуватися, проти кого він грає, як м'яч, поданий зі штрафного, вже летів йому в голову. Стрибок, гра на випередження — і м'яч, нарешті, влітає у ворота "бокопора" Гомеса. Ще до гри всі ми чудово знали, що цей бразилець грає на виходах приблизно так само "вдало", як і Олександр Шовковський. І кіпер англійців виправдав наші сподівання! Нязкий уклін йому за це! Насамкінець було соло Жадсона, який на підступах до штрафного обігрався з Вілліаном, а потім, наче на скейтборді, об'їхав кількох захисників команди гостей і технічно пробив у протихід Гомесу. Ось це вже набагато краще. Тепер, у випадку гола "гірників" на виїзді, англійцям треба буде "зметувати на котирях".

Олександр ОЗІРНИЙ.

\* Show must go on (анг.) — шоу повинно тривати.

## Мирча ЛУЧЕСКУ, головний тренер "Шахтаря":

— Сьогодні ми здобули важку перемогу проти хорошого суперника, який поставив перед собою завдання не програти на нашому полі. Відповідно вони й діяли від оборони. Дуже складно було розкрити їх захист. Футболісти цієї команди грають в чемпіонаті, де в кожній грі потрібно показувати свій фізичний потенціал. Вони це показали сьогодні. 2:0 — дуже добрий результат. Але грати на англійських полях — ви самі знаєте, що це означає. Отже, це ще ні про що не говорить. До гри-відповіді потрібно підійти дуже серйозно. Я задоволений функціональним станом команди. У цьому плані в мене були певні сумніви.

— Що можете сказати про травмованих гравців? Той же Гай — чи буде він в строю до наступного матчу?

— Завтра перевіримо Морено, в якого ще є проблеми. Намагатимемося відновити Гая. Задоволений, що сьогодні пішли з поля без травм. Шість днів до наступного матчу — дуже короткий проміжок часу. Кучеру ще потрібно набирати форму після досить великого періоду, який він пропустив. Хоча він у непоганому стані. Після дискваліфікації повернеться Хюшман. Задоволений тим, що футболісти, котрі під загрозою дискваліфікації — Срн та Чигринський, — не отримали попереджень.

Головний тренер "Тоттенхема" Харрі РЕДНАПП красномовством не відзначався і сказав лише, що грою задоволений і пообіцяв влаштувати нам Ватерлоо. Зрозуміло, що ми повинні будемо, за задумом Реднаппа, грати роль Наполеона. Гадаю, Луческу думає інакше.



... а Жадсон готується це зробити.



# ПОМАРАНЧЕВА РЕВОЛЮЦІЯ

1/16 фіналу  
Перші матчі

## МАРСЕЛЬ

Марсель — Твенте — 0:1 (0:1).

**Марсель:** Манданда, Мірс, Зубар, Хілтон, Тайво, Каборе (Бен-Арфа, 31), М'Бамі, Вальбуена (Зенден, 80), Шейру, Конне, Ньянг (Самасса, 65).

**Твенте:** Босхкер, Стам, Франко, Райкович, Браафхейд, Брама, Перес (Янсен, 90), Тіоте, Арнаутович (Деннебоом, 53), Н'Куфо, Еліа.

**Гол:** Арнаутович (22).

Гол Арнаутовича дозволив "Твенте" перервати серію з восьми єврокубкових поразок на виїзді поспіль і значно підвищив шанси голландців на потрапляння в шістнадцятку команд Кубка УЄФА. У чемпіонаті Голландії підопічні Стіва Макларена не програють упродовж 13 матчів, що вивело їх на другу сходинку в турнірній таблиці. Серйозність своїх намірів голландці вперше продемонстрували на 16-й хвилині, проте Стів Манданда з пострілом Кеннета Переса впорався.

Господарі відповіли на це соломом Мамаду Ньянга, який стрільнув з "другого боку" й змусив Сандера Босхкера тягнутися за м'ячем однією рукою. Більшого до перерви марсельці не створили, а ось голландці своїм другим моментом скористалися на сто відсотків.

Відкривши рахунок, гості незабаром могли подвоїти перевагу. Віторіно Хілтон, перериваючи небезпечний навіс, перевірив реакцію Манданда, але воротар з ударом свого партнера впорався. Після відновлення зустрічі в другому таймі гості відійшли назад, внаслідок чого французи володіли м'ячем набагато частіше. Особли-

ком могла зробити свою перевагу ще вагомішою.

## ФЛОРЕНЦІЯ

Фіорентина — Аякс — 0:1 (0:0).

**Фіорентина:** Фрей, Дзаурі, Гамберіні, Дайнеллі, Паскуале, Монтоливо, Ф.Мело, Гоббі (Кузманович, 58), Семиолі (Йоветич, 57), Джилардіно, Муту.



Оленячий біг від Джилардіно.

**Аякс:** Стекеленбург, ван дер Віл, Олгер, Вермален, Схілдер (Сно, 77), Аніта, Ліндгрєн, Емануельсон, Бакирчіоглу, Суарес, Сулеймані (Леонардо, 58).

**Гол:** Бакирчіоглу (60).

"Фіорентина" велику частину зустрічі провела в атаці, але, втративши в одному з моментів Бакирчіоглу, італійці всупереч ходу поєдинку опинилися в ролі наздоганяючих. Підопічні Чезаре Пранделлі не бажали миритися з несприятливим рахунком і створили безліч моментів, проте втілити хоч один з них у гол їм не вдалося. У результаті, перед грою-відповіддю, яка наступного тижня відбудеться в Амстердамі, ініціатива несподівано перейшла до "Аякса".

Нападники флорентійців Адріан Муту й Альберто Джилардіно без втоми шматували оборонні редуті суперника, але на завершальній стадії італійці діяли не найкращим чином. Рікардо Монтоливо був зобов'язаний забивати на 17-й хвилині. Обігравши Маартена Стекеленбурга, він опинився перед порожніми воротами і з гострого кута прокинув м'яч... над поперечиною. Муту, скориставшись передачею Франка Семиолі, був вільний вибирати будь-який з кутів, але натомість румунський форвард направив м'яч по центру прямо в Стекеленбурга. Амстердамці не потрапляли у ворота суперника до 40-ї хвилини, а коли Луїс Суарес на це все-таки спромігся, шлях м'ячу заступив Фрей. А ось під кінець години виручити свою команду він був не в силах. Оборонці "Фіорентини" не змігли вибити м'яч після прострілу Суареса, і Бакирчіоглу потужним ударом під поперечину відправив снаряд до сітки. "Фіакли" мали відіграватися як мінімум двічі,

проте Джилардіно та Здравко Кузманович розпорядилися своїми моментами не найкращим чином.

## КОПЕНГАГЕН

ФК Копенгаген — Манчестер Сіті — 2:2 (0:1).

**ФК Копенгаген:** Крістіансен, Поспех, Лаурсен, Антонссон, Вендт, Квіст (Вінгор, 60), Крістенсен, Неррегор (Гронк'єр, 70), Хатчінсон, Алмейда, Сантін (Ндойе, 59).

**Манчестер Сіті:** Гівен, Онуоха, Річардс, Данн, Бридж, Сабалета, Компані, Айрленд, Райт-Філліпс, Робиньо (Кайседо, 89), Белламі.

**Голи:** Алмейда (56), Вінгор (90) — Онуоха (29), Айрленд (61).

У перші п'ятнадцять хвилин суперники не створили голевих моментів. Шанс відкрити рахунок представився данцям, лише коли кіпер гостей Шей Гівен помилився й втратив м'яч після подачі Вільяма Квіста з кутового. На щастя англіїців, Пабло Хав'єр Сабалета опинився тут як тут і розрядив ситуацію. На іншій половині поля Робиньо вивів Шона Райта-Філліпса на побачення з воротарем, але Йеспер Крістіансен ногою парирував удар півзахисника. Проте через кілька хвилин Крістіансен помилився і не зміг зупинити досить слабкий удар Онуохи, який атакував з меж штрафної площі — 0:1. Незадовго до перерви Сабалета обіграв Ульріка Лаурсена і міг подвоїти рахунок, якби точніше бив з гострого кута.

Незважаючи на те, що ігрова перевага була на боці гостей, це не вберегло їх від пропущеного гола. Алмейда звільнився від опіки й потужним ударом головою увігнав м'яч у сітку після чергового корнера у виконанні Квіста. Щоправда, рівний рахунок протримався всього п'ять хвилин — Райт-Філліпс прострілив на вільного Айрленда, і той з дванадцяти метрів у дотик переправив м'яч у сітку. Згодом воротар "Копенгагена" не дав Робиньо та Райту-Філліпсу збільшити різницю в рахунку і зняти всі питання про переможця за су-

## ПОЗНАНЬ

Лех — Удінезе — 2:2 (0:0).

**Лех:** Турина, Войтов'як, Босацький, Арболеда, Джурджевич, Муравський, Іньяч, Левандовський, Стілич, Вільк (Бандаровський, 67), Ренхіфо.

**Удінезе:** Ханданович, Сапата, Кода, Доміці, Паскуале, Ісла (Ободо, 73), Інлер, Д'Агостіно, Асамоа, Квальярелла, Флоро Санчес.

**Голи:** Ренхіфо (82), Арболеда (84) — Квальярелла (50), Арболеда (55, у свої ворота).

Сніг у Познані ускладнив життя обом командам, і в першому таймі голевих моментів було небагато. Найкращі з них припали на долю "Удінезе", але воротар "Леха" Іван Турина впорався з атаками Гекхана Інлера й Квальярелли. Що стосується дій поляків у нападі, то можна пригадати хіба що вихід Вілька віч-на-віч з голкіпером. Проте Самір Ханданович вчасно вийшов із лінії воріт і ліквідував небезпеку.

У другій половині гра помітно пожвавилася, і незабаром рахунок був відкритий. На 50-й хвилині Квальярелла замкнув подачу Гаєтано Д'Агостіно зі штрафного. Через п'ять хвилин "Удінезе" подвоїв результат, коли Турина парирував удар Інлера прямо в Арболеду і м'яч відскочив від нього у ворота. Господарі кинулися вперед і почали тиснути на ворота гостей. Успіху ледь не досягли Стілич та Роберт Левандовський, що потрапили відповідно в стійку й поперечину. Зусилля "Леха" нарешті увінчалися успіхом за дев'ять хвилин до кінця, коли з пасу Левандовського свій четвертий гол у Кубку УЄФА забив перуанський форвард Ренхіфо. Через три хвилини "Удінезе" впорався з подачею кутового, і Арболеда із "другого боку" влучив у цілі. Таким чином, переможець пари визначиться в наступний четвер на стадіоні "Фріулі".

Підготував Михайло РЕЗНІК.

## ТАБЛИЦЯ КОЕФІЦІЕНТІВ УЄФА

1. Англія	64.499	90.0	9	7	10	74.499
2. Іспанія	60.954	85.5	8	6	10.687	71.641
3. Італія	51.535	79.0	8	7	9.875	61.410
4. Німеччина	44.008	72.5	8	5	9.062	53.070
5. Франція	39.168	60.0	7	5	8.571	47.739
6. Росія	37.875	31.0	4	2	7.75	45.625
7. Румунія	36.266	18.5	7	0	2.642	38.908
8. Голландія	32.797	36.0	6	3	6	38.797
9. Португалія	29.677	42.5	7	3	6.071	35.748
10. Україна	25.225	38.5	4	3	9.625	34.850
11. Туреччина	25.225	25.0	4	1	6.25	31.475
12. Греція	21.665	25.0	4	2	6.25	27.915
13. Шотландія	26.000	7.5	4	0	1.875	27.875
14. Швейцарія	22.350	14.5	5	0	2.9	25.250
15. Бельгія	20.825	17.0	4	1	4.25	25.075
16. Данія	16.250	37.0	5	2	7.4	23.650
17. Болгарія	19.000	9.0	4	0	2.25	21.250
18. Чехія	18.375	9.5	4	0	2.375	20.750
19. Норвегія	16.300	12.5	5	0	2.5	18.800
20. Австрія	15.575	9.0	4	0	2.25	17.825
21. Сербія	12.250	12.0	4	0	3	15.250
22. Ізраїль	13.500	7.0	4	0	1.75	15.250
23. Кіпр	8.749	19.0	3	0	6.333	15.082
24. Швеція	12.191	10.0	4	0	2.5	14.691
25. Словаччина	9.832	14.5	3	0	4.833	14.665
26. Польща	7.916	15.0	3	1	5	12.916
27. Хорватія	7.999	13.0	3	0	4.333	12.332
28. Фінляндія	7.957	5.5	3	0	1.833	9.790
29. Литва	7.166	7.5	3	0	2.5	9.666
30. Ірландія	6.999	7.5	3	0	2.5	9.499
31. Латвія	7.998	3.5	3	0	1.166	9.164
32. Словенія	7.749	4.0	3	0	1.333	9.082
33. Білорусь	4.666	12.0	3	0	4	8.666
34. Боснія і Герцеговина	6.832	5.5	3	0	1.833	8.665
35. Угорщина	7.166	3.0	3	0	1	8.166
36. Ісландія	5.499	3.5	3	0	1.166	6.665
37. Молдова	5.999	2.0	3	0	0.666	6.665
38. Грузія	5.498	3.5	3	0	1.166	6.664
39. Ліхтенштейн	5.500	0.0	1	0	0	5.500
40. Македонія	4.665	1.5	3	0	0.5	5.165
41. Азербайджан	3.832	2.0	3	0	0.666	4.498
42. Естонія	3.999	1.0	3	0	0.333	4.332
43. Албанія	3.333	2.0	3	0	0.666	3.999
44. Казахстан	2.416	2.5	3	0	0.833	3.249
45. Вірменія	2.999	0.0	3	0	0	2.999
46. Уельс	1.998	1.0	3	0	0.333	2.331
47. Північна Ірландія	1.832	1.0	3	0	0.333	2.165
48. Фарери	1.832	1.0	3	0	0.333	2.165
49. Люксембург	1.332	0.0	3	0	0	1.332
50. Чорногорія	0.500	1.5	3	0	0.5	1.000
51. Андорра	0.500	0.0	2	0	0	0.500
52. Мальта	0.499	0.0	3	0	0	0.499
53. Сан-Марино	0.250	0.0	2	0	0	0.250



Лех — Удінезе — 2:2.



З перших уст

Флорин ЧЕРНАТ:

# ХОТИЛОСЯ Б РОЗПОЧАТИ МАТЧ ІЗ ПЕРШИХ ХВИЛИН



Румунський півоборонець Флорин Чернат вийшов на заміну в першому матчі з "Валенсією" й суттєво підсилює гру команди в атаці. Саме з передачі Черната було забито м'яч у ворота іспанців, а самого гравця вболівальники визнали найкращим гравцем матчу.

— Флорине, які очікування від найближчого матчу з "Валенсією"?

— Чекаємо і налаштуємося, звичайно, тільки на перемогу. Бажано не повторити тих же помилок, яких ми припустилися в першому матчі. Для цього потрібно

більше концентрації, і нам цілком під силу переграти "Валенсію".

— На офіційному клубному сайті тебе визнали найкращим гравцем першого матчу. Приємне подібне визнання з боку вболівальників?

— Звичайно, приємне. Проте, ми не перемогли, а значить, не виправдали очікувань наших шанувальників. Тому прагнутимемо реабілітуватися перед ними в повторному матчі.

— На чому акцентуватиметься увага під час підготовчого періоду?

— В першу чергу, це розбір ігрових моментів матчу в Києві й аналіз припущених помилок. Загалом же, цей період, гадаю, нічим не відрізнятиметься від міжсезонних зборів.

— Розраховуєш вийти в основному складі на повторний поєдинок із "Валенсією"?

— Звичайно, хотілося б розпочати матч із перших хвилин гри, але в даному випадку від мене нічого не залежить. Я працюю із повною самовіддачею на тренуваннях, а вже головний тренер вирішує, хто гратиме в основному складі в конкретному матчі.

Юрій ВИШНЕВСЬКИЙ.

## Динамо

Перший матч із двох запланованих в неділю, за взаємною домовленістю, пройшов у скороченому форматі — два тайми по 30 хвилин. У обох командах на поле вийшли умовно резервні склади, посилені кількома гравцями основи. Відзначимо, що першу гру в складі "Динамо" провів Гільєрме. Вийшовши на звичну позицію в нападі, бразилець активно взаємодіяв з партнерами, мав шанс забити гол, але відзначити дебют забитим м'ячем так і не зміг.

**Динамо — Крилья Советов — 1:0 (0:0).**

**Динамо:** Шовковський, Гусев, Саблич, Допілка, Морозюк, Гіоане, Шацьких, Зозуля, Милевський, Ярмоленко, Гільєрме.

**Крилья Советов:** Будаков (Юрченко, 31), Ковба, О Бом Сок, Шустиков, Ігнат'єв, Іванов, Песегов, Кулик, Політевич, Васильєв, Ескобар.

**Гол:** Ярмоленко (40).

Другий матч із командою "Крилья Советов" не приніс динамівцям позитивних емоцій. Пропустивши по голу в кожному з таймів, наша команда поступилася самарському клубу з рахунком 0:2.

**Динамо — Крилья Советов — 0:2 (0:1).**

**Динамо:** Богущ, Несмачний, Бетао, Михалик, Ель Кадуїрі, Вукоєвич, Єременко, Кравченко (Корреа, 46), Чернат (Ярмоленко, 62), Алієв, Кравець.

**Крилья Советов:** Лобос, Белозьоров, Будилін (О Бом Сок, 46), Леїлтон, Таранов, Ярошик, Калачов, Аджинджал, Бобер (Ковба, 83), Коллер, Савін (Ескобар, 73).

**Голи:** Белозьоров (30), Ескобар (90).

А тим часом, приємна новина надійшла з сім'ї багаторічного гравця і капітана "Динамо" Олександра Шовковського. Дружина Олександра, Ольга Альонова, в п'ятницю вранці народила доньку! Вітаємо Олександра та Ольгу з поповненням.

Юрій ВИШНЕВСЬКИЙ.

## Шахтар

Снігопад і серйозне пониження температури в регіоні примусили "Шахтар" змінити свої плани щодо повторного матчу Кубка УЄФА з "Тоттенхемом". Мирча Луческу прийняв командирське рішення і переніс виліт до Лондона з 24 на 23 лютого. Зрозуміло, це дещо додає клопоту службам, які забезпечують виїзні заходи



донецької команди. Але всі організаційні питання вдалося оперативно вирішити.

## Карпати

Минулої суботи "Карпати" повернулися до Львова із заключних тренувальних зборів у турецькій Анталії. А перед від'їздом підопічні Олега Кононова зіграли внічию — 1:1 — з російським "КамАЗом" (Набережні Челни).

Суперник "Карпат", за підсумками минулого сезону, посів третє місце в російському першому дивізіоні. Перший тайм двобою пройшов за територіальної та ігрової переваги "Карпат", однак до взяття воріт команди Юрія Газзаєва справа так і не дійшла. У дебюті матчу міг зробити собі подарунок до 24-річчя Худоб'як, але йому забракло влучності. А Голодюк зі зручної позиції пробив над по-

перечиною. Голодюк мав непогану можливість відзначитися вже за дві хвилини, однак після вивіреного паса Кожанова не влучив по м'ячу. Незабаром запам'ятався потужним ударом Ткачук, але воротар росіян зіграв надійно. У свою чергу, врятував львів'ян від неприємностей Романенко.

Кілька моментів для взяття воріт було й у Кополовця, якого Олег Кононов уже кілька матчів ставить на позицію нападника. Але в одних епізодах м'яч пролітав повз ціль, а в інших — надійно діяв воротар "КамАЗа". Незадовго до перерви втратив шанс відкрити рахунок і Кобин.

У другому таймі картина гри не змінилася. Львів'яни продовжували володіти перевагою. Після кутового пробивав головою Кузнецов, але м'яч пролетів над поперечиною. А чергова спроба Кузнецова стала результативною. Худоб'як зробив вилазку в штрафний суперника і зробив передачу на Кузнецова, який ударом головою і змінив рахунок. Але вже через сім хвилин м'яч побував у воротах Романенка. Відзначився представник африканської країни Малаві Есау Каньєнда, який обіграв Івана Милошевича й ударом із близької відстані встановив рівновагу.

У час, що залишився, "Карпати" могли вирвати перемогу. Небезпечно пробивали Кополовець і Зеньов, але обіграти воротаря не зуміли. Незабаром Ощипко вивів Кополовця на чергове побачення з воротарем, але цього разу м'яч пролетів впритул зі стійкою. Після передачі Гурулі вдруге міг провести гол і Кузнецов, та удар форварда в останній момент заблокували захисники.

**Карпати — КамАЗ — 1:1 (0:0).**

**Карпати:** Романенко, Кобин, Ткачук (Пшеничних, 61), Ощи-

пко, Милошевич, Худоб'як (Зеньов, 56), Голодюк, Петрівський, Кожанов (Гурулі, 56), Кузнецов, Кополовець.

**Голи:** Кузнецов (53), Каньєнда (60).

Тож під час міжсезоння зафіксовано сім контрольних матчів "Карпат": чотири перемоги, дві нічі та одна поразка, різниця м'ячів — 17-10, і найкращим бомбардиром став Михайло Кополовець (4 м'ячі). Тепер "Карпати" готуватимуться у Львові до першої офіційної гри року — проти "Чорноморця" (1 березня).

Юрій НАЗАРКЕВИЧ.

## Ворскла

Ворскляни провели черговий контрольний поєдинок на турецькій землі. Суперником команди Миколи Павлова виступив середняк елітного польського дивізіону команда "Ягеллонія".

Перший тайм пройшов майже без моментів біля воріт обох команд. Найреальніший епізод виник біля воріт, які захищав Величко. Вийшовши на побачення з голкіпером, нападник польської команди переграє новобранця "біло-зелених" не зміг. З подібної ситуації стартував і другий тайм. Нападник перекидав м'яч, здавалося, вже в порожні ворота, але Песков зіграв за себе і за того хлопця, відвівши загрозу. Цей епізод немов струсив полтавську дружину, і вона пішла вперед великими силами. Можливості забити мали Сачко, Даллку, Ярошенко та інші. На 70-й хвилині Безус на швидкості увірвався в штрафну, де був зустрінутий не за правилами, і суддя вказав на "позначку". Пенальтист Цуррі спокійно реалізував 11-метровий штрафний удар. Дебют міг оформити й дубль, але після передачі Ярошенка не влучив з близької відстані по воротах.

**Ворскла — Ягеллонія (Бялосток, Польща) — 1:0 (0:0).**

**Ворскла:** Величко, Даллку, Вовкодав, Зоря, Песков, Цуррі, Ярошенко, Безус, Главина (Громов, 20), Кунев, Сачко.

**Гол:** Цуррі (70, пен.).

## ФК Харків

Свій третій матч на третьому зимовому зборі провів "Харків". У Бахчисарай харків'яни зустрілися з третьою на даний момент командою першої ліги. Підсумок матчу — нічия 1:1. І хоча після першої половини зустрічі харків'яни вели в рахунку, саме нічия найкращим чином відображає співвідношення сил на полі цього дня.

Спочатку відзначимо, що пошук оптимального складу продовжується, так само, як і перегляд потенційних новачків. У будь-якому разі, стартовий склад зазнав певних змін. Втім, великої уваги цьому приділяти не варто, оскільки наставники дають можливість проявити себе всім, хто тренується в основній групі на момент гри.

Досить швидко рахунок в матчі був відкритий. Уже на шостій хвилині Олексія Іванова зупинили в штрафному майданчику недозволеним прийомом. Логічну точку атаки з пенальті поставив Тарас Кабанов. На жаль, розвинути перевагу не вдалося, хоча в того ж Кабанова, а також у Руслана Платона були передумови для взяття воріт.

Після перерви суперник не тільки швидко зрівняв рахунок після підступного удару метрів з 20-ти, а й досить щільно узяв в свої руки контроль над грою. "Севастополь" атакував частіше, а найближче до другого гола кримський клуб був, коли після флангового прострілу футболіст, який замикав його, спрямував м'яч у стійку харківських воріт. У підсумку кожна команда справедливо виграла по тайму, що вилилося в рахунок 1:1.

**ФК Харків:** Налєпа, Комарницький, Чеберячко, Корнунт, Панковець, Фартушняк (Грінченко, 66), Іванов (Белій, 60), Козоріз (Касьянов, 27), Платон (Процюк, 66), Ксьонз (Рибейро, 46), Кабанов (Ушаков, 66).

Завершальним спарингом зимової підготовки для "Харкова" має стати гра з алчевською "Сталлю", яка запланована на 23 лютого.

## Металург Зп

У прекрасному настрої завершили другий навчально-тренувальний збір в Іспанії футболісти запорізького "Металурга". Підопічні Олега Луткова свій останній контрольний поєдинок зіграли в містечку Ла-Кала з бронзовим призером чемпіонату Росії московським "Динамо".

Підсумковим рахунком зустрічі стала нічия 1:1, причому такий же результат був зафіксований кількома днями раніше в іще одному україно-російському протистоянні — матчі московських і київських одноклубників.

**Металург Зп:** Жук, Тигорев, Невмивака, Перишич, Полевий, Пісоцький, Вернидуб (Кривцов, 67), Степаненко, Годин (Аржанов, 56), Калонас (Касков, 85), Алозі (Силіук, 46).

**Динамо:** Габулов, Танасєвич, Гранат (Кокорін, 46), Фернандеш, Д. Колодін (Смолов, 56), Уїлкшир (Свежов, 81), К.Комбаров, Д. Комбаров (Денисов, 76), Хохлов, Ропотан (Карпович, 74), Кержаков.

**Голи:** Вернидуб (33) — Ропотан (72).

Безумовно, позитивний результат у грі з однією із країн команд Росії став відмінним подарунком до дня народження голови ради засновників ПФК "Металург-Запоріжжя" Ігоря Володимировича Дворецького, який він відзначив у неділю, 22 лютого.

Підготував Олександр ТРАВЯНКА.

## Офіційно

# ВАЩУК — У "ЛОКОМОТИВІ"



Підписавши контракти із відомими росіянами Єгором Титовим і Андрієм Тихоновим, астанінський "Локомотив" придбав українця Владислава Ващука — це одного футболіста-ветерана.

Останнім клубом 34-річного Ващука був ФК "Львів" — аутсайдер чемпіонату України. У кращі ж свої роки він грав за збірну України, київське "Динамо", московський "Спартак" і одеський "Чорноморець".

Також дав свою згоду на роботу в "Локомотиві" Сергій Юран (відомий у минулому форвард). У найближчій півроку він буде тренером-консультантом.

Ще в середу Титов, Тихонов і Ващук приєдналися до своєї нової команди в Туреччині.

За неофіційною інформацією, річна зарплата кожного з них складатиме приблизно півмільйона доларів.



# КИЇВСЬКІ ДИНАМІВЦІ — УЧАСНИКИ ПРОГРАНИХ ФІНАЛІВ

За свою вісімдесятирічну історію столичне «Динамо» 44 рази ставало учасником фінальних матчів у рамках офіційних турнірів: 10 вирішальних ігор у Кубку Радянського Союзу, 4 зустрічі в Кубку сезону СРСР, 8 поєдинків у Кубку Української РСР, 2 «золоті матчі» в контексті чемпіонату України, 11 фіналів у Кубку України, 5 двобоїв за національний Суперкубок, а також по 2 спроби в Кубку Кубків і Суперкубку УЄФА. Із цих поєдинків 34 закінчилися перемогами киян (9+3+7+0+9+3+2+1), а в 10х вони зазнавали прикрих поразок (1+1+1+2+2+2+0+1). Цією даною статті є доповнення попередніх матеріалів, де окреслювалися динамівці, котрі перемогли в офіційних змаганнях. Наразі згадаємо й сезони, позначені неуспіхами команди у фінальних зустрічах. Перед вами — відповідний список, у ньому, правда, не враховані додаткові матчі за перше місце в національних чемпіонатах сезонів 1992 і 2005/06 років, адже їхніх учасників доцільніше згадати в матеріалі про гравців, які завоювали срібні нагороди вітчизняної першості.

Зверніть увагу на верхню світлинку: це фотокопія статті з київської газети «Сталинское племя» [за 14.11, № 221, с. 3], саме звідти автор цих рядків узяв склад «Динамо» у фіналі Кубка Радянської України 1945 року — в усіх інших республіканських виданнях того часу не було вказано жодного учасника цієї зустрічі (наводжу цю інформацію для того, щоби читач побачив, у яких умовах доводиться розшукувати відомості про тодішні змагання)! А джерелом нижнього знімку є стаття в газеті «Советский спорт» [за 12.10, № 240, с. 3], в якій московський журналіст смакував сенсаційне здобуття ереванським «Арааратом» радянської Чаші 1973 року. Той легендарний матч, де кияни у фактично переможній грі поступилися вірменам, є одним із найважливіших у літописі клубу: поразка в цій зустрічі спровокувала те, що новим наставником команди став Валерій Лобановський.

Володимир БАНЯС.

## 44 ВИРІШАЛЬНІ МАТЧІ: 34 ПЕРЕМОЖНИХ, 10 НЕВИГРАНИХ

### ГЛАЗАМИ „БОЛЕЛЬЩИКОВ“

Закінчилися розіграші «Кубка УССР» по футболу. 38 сильнейших команд республики оспаривали почетный приз. Вспомним некоторые моменты этой упорной и напряженной борьбы.

В полуфинал вышли команды мастеров, участвовавшие в розыгрыше первенства СССР: «Динамо» (Киев), «Стахановец» (Сталино), «Локомотив» (Харьков) и «Пищевик» (Одесса). Первая полуфинальная встреча — играют «Динамо» и «Пищевик». Игра, как и следовало ожидать, была острой и доставила немало тревожных минут. Первый тайм окончился со счетом 1:0 в пользу «Динамо». Однако, во втором тайме, одеситы провели ряд неплохих комбинаций, одна из которых закончилась успехом. Счет 1:1. В добавочные 30 минут команды обменялись голами и матч окончился вничью.

На следующий день команды снова вышли на поле. Игра прошла при явном преимуществе киевлян и закончилась их победой (4:1). Весьма удачно дебютировал у киевлян молодой футболист Поварчук, забивший два мяча.

Вторая полуфинальная игра. Зрители были уверены в победе «Стахановца», успешно выступавшего в розыгрыше первенства СССР. Однако, вялая и безынициативная игра донбассовцев вызвала разочарование. «Локомотив», наоборот, играл дружно, напористо, проявлял волю к победе и, забив два мяча, добился заслуженной победы.

☆  
(Впечатления о розыгрыше «Кубка УССР» по футболу)

☆  
В финал вышли «Динамо» и «Локомотив». Финальный матч проходит так. С первых же минут почувствовалось превосходство харьковчан. Они играют активно, их комбинации разнообразны. Все же первый тайм не дает результата. Но харьковчане продолжают упорно атаковать и в середине второго тайма забивают гол, решивший исход борьбы.

По окончании матча председатель комитета по делам физкультуры и спорта при СНК УССР тов. Бунчук вручил «Локомотиву» хрустальный кубок и пожелал обеим командам улучшить и совершенствовать класс игры.

Вполне понятно сожаление киевских «болельщиков» по поводу утраты кубка столичной командой. В чем же коренятся причины неудачной игры динамовцев? За годы войны по разным причинам они потеряли несколько первоклассных игроков, а обновление команды, выдвижение молодых игроков оказалось совершенно неудовлетворительным. А ведь в других командах этим занимаются очень серьезно, и такие молодые футболисты, как Бобров, Карцев, Архангельский уже зарекомендовали себя лучшими игроками сезона.

Тем немногим молодым игрокам, имеющимся в киевском «Динамо», не уделяется должного внимания. Провалившийся надеждам Карчевский в конце сезона выгледет на поле лишним, явно расстраивая комбинации нападения. При недостаточной работе над спортивной техникой и малом опыте игра левого крайнего Бурыгина оставляет жалкое впечатление. А такие игроки, как Серон, Калач, Н. Балакин, Лерман, на наш изгляд, тянут команду назад.

Кроме того, чувствуется какая-то инертность, отсутствию воли к победе, индивидуальная, несогласованная игра нападающих. Все это может объяснить низкие спортивные результаты киевского «Динамо» в этом сезоне.

Несомненно, в команде «Динамо» есть способные футболисты, например, Д. и С. Васильевы, Мельник и особенно Садовский. Хорошо играют капитан команды Махния и один из старейших и опытейших вратарей Советского Союза Издковский.

Столица Советской Украины должна иметь первоклассную футбольную команду, и об этом надо подумать уже теперь, после окончания летнего спортивного сезона, а не весной перед выходом команды на тренировку.

М. КОЗЛОВ.  
В. ГАЛИНСКИЙ.

1945: Кубок Української РСР

1. А. Издковский
2. С. Васильев
3. А. Лерман
4. М. Махния
5. А. Садовский
6. М. Мельник
7. Д. Васильев
8. М. Балакин
9. Л. Корчевский
10. І. Серов
11. К. Калач
12. І. Бурягин

Тренер: Л. М. Корчебоков

1973: Кубок СРСР

1. В. Самохин
2. О. Дамин
3. В. Матвеев
4. М. Фоменко
5. С. Решко
6. В. Трошкин
7. В. Мунтян
8. Л. Буряк
9. В. Зуев
10. В. Колотов
11. В. Веремеев
12. О. Блохин
13. В. Кондратов

Тренер: О. О. Севидов

1977: Кубок сезону СРСР

1. В. Юрковский
2. А. Коньков
3. О. Бережний
4. М. Фоменко
5. С. Решко
6. В. Онищенко
7. В. Лозинский
8. Л. Буряк
9. В. Безоснов
10. В. Колотов
11. В. Веремеев
12. С. Кузнецов
13. О. Блохин

Тренер: В. В. Лобановский

1987: Суперкубок УЄФА

1. Вік. Чанов
2. А. Баль
3. С. Балача
4. О. Кузнецов
5. А. Дем'яненко
6. В. Рац
7. П. Яковенко
8. В. Свтушенко
9. О. Заваров
10. О. Морозов
11. І. Беланов
12. О. Михайличенко
13. О. Блохин

Тренер: В. В. Лобановский

2001/02: Кубок України

1. О. Шовковский
2. В. Ващук
3. В. Белькевич
4. Т. Гоане
5. Л. Идахор
6. Г. Песв
7. Ф. Чернат
8. А. Гусин
9. М. Шацких
10. О. Мелашенко
11. С. Федоров
12. Л. Боднар
13. А. Несмачний
14. Г. Гавранчич

Тренер: О. О. Михайличенко

2005: Суперкубок України

1. О. Шовковский
2. С. Федоров
3. С. Ребров
4. Е. Чеснаускас
5. В. Белькевич
6. О. Алиев
7. Г. Саблич
8. Р. Ротань
9. Г. Песв
10. М. Шацких
11. О. Гусев
12. А. Несмачний
13. Г. Гавранчич
14. А. Юссуф

Тренер: Л. И. Буряк

2007/08: Кубок України

1. О. Шовковский
2. П. Дякоте
3. Т. Гоане
4. К. Корреа
5. О. Алиев
6. А. Милевский
7. А. Кравець
8. В. Мандзюк
9. Б. ель-Каддурі
10. А. Юссуф
11. І. Бангура
12. М. Маркович
13. М. Нікович

Тренер: Ю. П. Сьомин

2008: Суперкубок України

1. О. Шовковский
2. Бетао
3. Т. Гоане
4. О. Алиев
5. А. Несмачний
6. Т. Михалик
7. А. Юссуф
8. М. Нікович
9. О. Вукосевич
10. П. Дякоте
11. М. Шацких
12. А. Милевский
13. А. Ярмоленко

Тренер: Ю. П. Сьомин



Вот так зажглась последняя строчка на табло во время финального матча. Л. ИШТОЯН — третий слева. Фото Ю. Моргулиса и Б. Светланова.



Актуально

ОЛЕКСАНДР СЛОБОДЯН ВИСЛУХАВ БОЙКА

“Оболонь” та “Іллічівець” закрили питання щодо Андрія Товта

Як повідомляє прес-служба ФК “Іллічівець”, керівництво ФК “Оболонь” звернулося до ФФУ із заявою про те, що знімає фінансові претензії до маріупольського клубу щодо переходу футболіста Андрія Товта. Як інформує офіційний сайт азовців, це питання врегульоване. У заяві ФК “Іллічівець” також йдеться, що столичний клуб просить не застосовувати дисциплінарні санкції до азовців.

У клубі “пивоварів” нам повідомили про таке: в результаті переговорів почесного президента ФК “Оболонь” Олександра Слободяна та почесного президента ФК “Іллічівець” Володимира Бойка було досягнуто домовленості про закриття “справи Товта”. “Оболонь” і справді ініціювала звернення до ФФУ не вживати штрафних санкцій до “Іллічівця”, які визначив раніше КДК. Коли ж ми спробували уточнити, чи розраховувався маріупольський клуб з “Оболонню” за гравця, нам відповіли: “Ви почули в нашому коментарі хоч щось про гроші? Ми сказали те, що сказали”.

У Контрольно-дисциплінарному ж комі-

теті Федерації нам повідомили, що заяву “Оболоні” взяли до відома, а тому, оскільки в киян немає до маріупольців претензій, очки з ФК “Іллічівець” не знімаються. Крім того, клубу дозволено дозаявляти новачків. “Наша мета — не штрафувати клуби й знімати очки з команд, а вирішувати спірні ситуації, задовольняючи обидві сторони конфлікту”, — зауважив голова КДК ФФУ Стефан Решко.

Швидше за все, керівництво ФК “Оболонь” на чолі з президентом Олександром Слободяном вирішили не доводити ситуацію до критичного стану для азовців і просто їх пожаліли. Чи пробачили борг (може, в маріупольського клубу немає коштів), а може, знайшли по оплаті якісь компроміси — це достеменно невідомо. Головне, що справу воротаря Андрія Товта двоє керівників закрили. Хай хлопець на полі доводить, що тяганина за права на нього була марною.

Олексій КОМАРОВСЬКИЙ.

ФК Ігросервіс

СУДДЯ НЕ ВИТРИМАВ...

Черговий контрольний матч провів ФК “Ігросервіс”. Цього разу кримчани зустрілися з молодіжним складом “Металурга” з Донецька. Вже за традицією, Сергій Шевченко дав можливість проявити себе майже всім футболістам, які проходять збори в Євпаторії. Місцем зустрічі було місто Саки, стадіон “Авангард”.

У першому таймі склад південців був таким: Лавренюк, Агарін, Черник, Березовський, Мартинов, Бондарчук, Лілік, Богданов, Колесник, Нікітський, Сивуха.

Початок матчу пройшов за повної переваги ФК “Ігросервіс”. Сергій Колесник і Володимир Бондарчук під керівництвом капітана команди Володимира Мартинова прагнули створити моменти для Олега Сивухи та Максима Нікітського. Цей дует діяв на вістрі атак. Одна з них почалася після передачі Бондарчука на Сивуху. Молодий форвард відразу ж переадресував м’яч у район воротарського майданчика, де його спрямував до сітки Нікітський — 1:0.

Гол “завів” і без того емоційного наставника “Металурга” Анатолія Беляя, який в різкій формі висловив незгоду з діями арбітра Володимира Туховського. Досвідчений суддя, у свою чергу, не змирився з хамством і зали-

шив стадіон. Після цього настала вимушена пауза. Коли ж знайшлася заміна суддівській бригаді, матч продовжився. Знову захопившись атаками, південці пропустили випад гостей. Голкіпер Максим Лавренюк на мить втратив концентрацію, що й дозволило Вадиму Сапая відквитати м’яч.

У другому таймі кольори ФК “Ігросервіс” захищали: Лазарчук, Ветренников, Станіслав, Волков, Мазуренко, Ібрагимов, Олійник, Погорельцев, Скидан, Якименко, Ілляшов.

Великий досвід та ігровий клас цих футболістів, безумовно, позначився на грі. Втім, навіть таку вагомую перевагу не вдалося втілити в голи. Значний обсяг роботи виконав Ілляшов. Як завжди, дуже продуктивно зіграв Якименко. Краще вже взаємодіють із партнерами Олійник, Мазуренко та Скидан. Поки ж головною проблемою є позиція забивного форварда. Матвія Бобаля необхідно замінити. Питання — ким?

Наступний спаринг відбувся вчора. ФК “Ігросервіс” приймав на стадіоні “Фіолент” “Шахтар-3” зі столиці Донбасу.

Павло МОРОЗОВ.

Оболонь

БРОВКИН ПРИЇХАВ І... ПОЇХАВ

Столична команда провела на тренувальних зборах в Анталії два контрольні матчі. Першим суперником київської команди став казахстанський “Іртиш” з Павлодара. Матч відбувся на одному з тренувальних полів готельного комплексу “Титанік”, де мешкають “пивовари”.

У цьому поєдинку головний тренер “Оболоні” Юрій Максимов задіяв практично всіх виконавців, котрі перебувають на зборах. Не грали лише травмовані Сергій Рожок (футболіст зазнав мікроушкодження напередодні гри, а тому вирішено було дати йому перепочити), Олександр Клименко та Алан Дзущев, у котрих були легкі травми, займалися за індивідуальною програмою.

У першому таймі на поле вийшов склад, наближений до основного, а в другому — на заміну вийшли молодші футболісти. Звідси й такий різний результат. Першу половину гри “Оболонь” виграла з рахунком 1:0, а коли після відпочинку на поле вийшла молодь, то в ворота Андріяша влетіло одразу чотири м’ячі.

Малюнок гри, котру продемонструвала “Оболонь” до перерви, був, за інформацією прес-служби ФК “Оболонь”, просто чудовим. Кияни непогано комбінували, демонстрували хорошу індивідуальну техніку. Під час однієї з атак Ігор Малиш неподалік лінії штрафного майданчика “накрутив” кількох захисників “Іртиша”, а потім спрямував м’яч повз голкіпера у сітку воріт. Що сталося по перерві — згадувалося вище.

Склад “Оболоні” (1 тайм): Чангелія, Лень, Антоненко, Нивинський, Лозинський (Коваленко, 39), Сибіряков, Малиш,

Куценко, Давидов, Онисько, Морозов; (2 тайм): Андріяш, Яворський, Нивинський, Лабунський, Коваленко, Свинцицький, Післар, Пластун, Давидов (Будний, 62), Морозов, Мірошніченко.

У другому контрольному матчі суперником підопічних Юрія Максимова була команда “Витязь” (Подольськ), яка минулого сезону посіла 11-е місце у першому російському дивізіоні. Гра завершилася рахунком 0:0, хоча впродовж поєдинку обидві команди не відсиджувалися в обороні, а намагалися шукати щастя біля чужих воріт.

За кількістю голівих моментів, як інформує прес-служба ФК “Оболонь”, невелика перевага була в “пивоварів”, але в одних моментах кияни не дуже точно діяли в завершальній стадії атак, в інших — на висоті був голкіпер росіян. На останніх хвилинах зустрічі міг принести перемогу “Оболоні” захисник Іван Лень, але після його удару головою “Витязь” врятувала поперечина.

Варто відзначити, що тренерський штаб у кожному таймі задіяв практично різні склади. Приїжджав у табір “пивоварів” на перегляд нападник Денис Бровкин, але, відігравши другий тайм, не справив особливо враження на Юрія Максимова та його помічників і залишив команду.

“Оболонь” (1 тайм): Чангелія, Яворський, Лозинський, Антоненко, Сибіряков, Куценко, Малиш, Рожок, Давидов, Морозов, Онисько; (2 тайм): Дзущев, Лень, Нивинський, Антоненко, Коваленко, Післар, Пластун, Давидов, Мірошніченко, Будний, Бровкин.

Олексій КОМАРОВСЬКИЙ.

Закарпаття

НА УГОРСЬКІЙ ЗЕМЛІ ПОКИ БЕЗ ТРІУМФІВ

Ужгородське “Закарпаття”, яке 9 лютого розпочало збори, вже провело в рамках підготовки два контрольні поєдинки.

Спочатку підопічні Михайла Сачка в столиці Угорщини Будапешті зіграли проти угорського “Гонведа”. Матч ужгородці провели таким складом: Бабенко (Бондрівський, 46), Чижевський (Коц, 46), Калиниченко, Симінін, Вайда (Браїла, 46), Шопін (Шендрик, 46), Рибковський (Ковальчук, 46), Ярош (Деревинський, 60), Ільчишин, Прокопченко (Смагін, 78), Кушка (Майдан, 78).

У першій половині матчу на полі була рівна боротьба, незважаючи на те, що закарпатці лише два дні як розпочали тренувальний збір. Українці ні в чому не поступалися угорським

футболістам, а моментами навіть переважали їх. Саме гості й відкрили рахунок у матчі. На 25-й хвилині відмінним ударом зі штрафного з 25-ти метрів відзначився Прокопченко. Із таким результатом гравці й пішли на перерву.

У другому таймі “Гонвед” зумів вирівняти гру, й на 74-й хвилині угорці зрівняли рахунок. Поєдинок так і завершився з результатом 1:1.

Наступний поєдинок ужгородці провели в угорському місті Ниредьхаза проти місцевого однойменного колективу. Закарпатський клуб поступився клубу, який наразі в чемпіонаті Угорщини посідає п’яту сходинку, з рахунком 2:0. Як зазначив генеральний директор ужгородського клубу, обидва голи були заби-

ті через грубі помилки центральних захисників українців.

“Закарпаття”: Бабенко (Надь, 46), Орлатий, Шендрик, Симінін, Ільчишин (Браїла, 46), Шопін (Коц, 46), Деревинський (Вайда, 46), Рибковський (Ковальчук, 46), Микуляк, Ярош, Прокопченко.

Про питання кадрове. Як повідомив генеральний директор клубу Іван Шіц, півзахисник “Закарпаття” Владислав Микуляк підписав контакт із клубом, згідно якого він захищатиме його кольори до кінця цього сезону. На стадії підписання угод із клубом ще двоє новачків “Закарпаття” — Віталій Прокопченко та Віталій Калиниченко.

Роман СЕНИШИН.

Волинь

ПЕРЕМОГА НА ДОРОГУ

Перед поверненням до Луцька “Волинь” зіграла свій завершальний спаринг другого тренувального збору в Криму. Суперником лучан став молодіжний склад луганської “Зорі”. Протягом усього матчу відчутна перевага була на боці волинян, котрі постійно контролювали м’яч. Луганчани ж віддали перевагу грі з глибини, від захисту. Вже на четвертій хвилині Лісовий із лівого флангу змістився в центр і потужно вдарив у верхній кут, та воротар “Зорі” з труднощами, але зумів перевести шкіряного на кутовий. За п’ять хвилин непогану нагоду мав і Пищур, котрий традиційно потужно виконав штрафний метрів з 20-ти, але м’яч пролетів поряд зі стійкою. На 17-й хвилині міг забивати Кінаш, який обіграв кількох суперників, увійшов до штрафного, проте — вище воріт. Луганчани ж першу серйозну небезпеку біля володін “Волині” зуміли створити лише наприкінці пер-

шої півгодини матчу — внаслідок “обрізки” луцьких оборонців форвард опонентів вийшов сам на сам із Недільком, але Віталій цей удар “витягнув”. У відповідь лучани організували атаку правим краєм і після прострілу Жука з правого флангу Павлов, котрий випередив оборонця, завдав удару — поряд зі стійкою. Остання нагода відкрити рахунок до перерви в лучан була на 41-й хвилині, коли Карковський діагональним пасом вивів Лісового на ударну позицію, але Максим змарнував цей чудовий шанс.

Однак відразу після відпочинку волиняни таки зуміли досягти свого. На 48-й хвилині Карасюк потужно прострелив на Лісового, той відразу вдарив, воротар зумів відреагувати й відбити цей постріл, проте прямісінько на Євгена Павлова, котрий і переправив м’яч у сітку — 1:0! А через дев’ять хвилин лучани подвоїли свою перевагу. Після чергової

флангової атаки Жук прострелив на Павлова, Євген ударив, але кіпер суперників зумів відбити цей удар. Шкіряний відскочив до одного з потенційних новачків “Волині”, який, перебуваючи спиною до воріт, скинув м’яч під удар Пищура, й Сашко потужним ударом низом у дальній кут забив другий гол. Однак така перевага волинян довго не протрималася. На 68-й хвилині після помилки захисту луганчани знову вийшли на ворота “Волині”. Перший удар Семченко відбив, проте оборонці дозволили суперникам зорієнтуватися в ситуації та проштовхнути м’яч у ворота — 2:1. До кінця поєдинку рахунок так і не змінився, хоча двічі реальні нагоди забити мав Чорномаз.

Склад “Волині” в звітному матчі був таким: Неділько (Семченко, 55), Гаврилов, 73), Карковський, Циркуненко (Ковальчук, 46), Джордже Феліпе де Олівейра Фігуейро, Лопес, Пищур (Рурич, 75), Марковець (Жук, 21), Подригуля, 77), Кінаш (Власко, 82), Лісовий (Чорномаз, 75) Павлов, та ще один новачок, котрого на 46-й хвилині замінив Роман Карасюк.

Микола ГАВРИЛЮК.





## Кубок Кримтеплиці ТРОФЕЙ ЗДОБУЛИ МОЛДОВАНИ

Група 2  
2 ТУР

У другому турі розіграшу Кубка "Кримтеплиці" "Шахтар-3" знову набрав три очки, цього разу завдяки перемозі над другою командою "Ворскла".

**"Ворскла-2" — "Шахтар-3" — 1:3.**

**Полтава:** Яковченко, Іванов, Тарганчук, Музика (Тищенко, 73), Голованов (Велягодський, 64), Кучеревський, Карпов (Черняк, 63), Місяйло, Романчук, Вечурка (Новосилецький, 76), Мартинов (Немченко, 46).

**Донецьк:** Крюков, Вознюк, Білий, Опарин, Морозенко (Гошкодеря, 46), Максименко (Передистий, 84), Гаращенко (Матяж, 62), Драченко (Зайка, 78), Пономарь, Насибулін, Ямполь.

**Голи:** Пономарь (62), Романчук (73), Матяж (81), Насибулін (83).

У другому матчі дня першу перемогу отримала "Кримтеплиця", обігравши дніпродзержинську "Сталь".

У Криму завершився груповий етап турніру на Кубок "Кримтеплиці". Переможцями груп стали молдовська "Олімпія" (Бельці) та донецький "Шахтар-3".

**"Кримтеплиця" — "Сталь" — 2:0.**

**Молодіжне (стартовий склад):** Вокальчук, Ішмаков, Богач, Антонюк, Абляметов, Чуприна, Веприк, Симончук, Трухін, Таран, Бабир.

**Дніпродзержинськ (стартовий склад):** Сулов, Винник, Лешко, Полуницький, Попов, Кравченко, Рудченко, Кальченко, Василенко, Скарлош, Корольов.

**Голи:** Діабі (50), Зубко (90+2).

ГРУПА 1  
3 ТУР

У третьому турі 1-ї групи "Форос" (Ялта) і "Олком" (Мелітополь), маючи по три очки, сперечалися за друге місце в групі, а так само теоретично — за перше, що було можливо за поразки "Олімпії" з розгромним рахунком. Почали суперники жваво, але свої корективи до матчу вніс досить сильний вітер, до якого футболісти пристосувалися тільки в другому таймі.

**"Форос" — "Олком" — 3:1.**

**Ялта (стартовий склад):** Чичоткин, Опарин, Демиденко, Бобух, Балюк, Кожем'якин, Лиськин, Мустафаєв, Жогин, Головешенко, Зигарь.

**Мелітополь (стартовий склад):** Мельченко, Шудрик, Пономаренко, Половченченко, Масюткин, Джангджава, Тарануха, Савченко, Сичов, Рилов, Богочаров.

**Голи:** Головешенко (24), Джангджава (71), Кожем'якин (81), Абляметов (90).

Все, що потрібне було "Олімпії" в останньому груповому матчі, це не програти супернику з різницею в два м'ячі, з чим Молдова

впоралася, хоча не обійшлося і без долі везіння.

**"Шахтар-2" — "Олімпія" — 0:1.**

**Донецьк:** Базилевич, Бутко (Лєбідь, 55), Голиков, Мицией, Клименко, Чайковський, Ковальов (Гречишкін, 46), Федотов (Ілюк, 46), Картушов, Віценець, Касьян (Овчинников, 55).

**Бельці (стартовий склад):** Збарах, Орловський, Процик, Орлов, Овсянников, Літун, Джю, Кузнецов, Грицук, Базак, Джуліус.

ГРУПА 2  
3 ТУР

Третя команда "Шахтаря", зігравши внічию зі "Сталлю" з Дніпродзержинська, набрала в своїй групі найбільше очок і здобула право у фіналі турніру помірятися силами з молдовською "Олімпією".

**"Сталь" — "Шахтар-3" — 0:0.**

**Дніпродзержинськ (стартовий склад):** Сулов, Винник, Ємельянов, Полуницький, Попов, Реплюк, Рудченко, Кравченко, Василенко, Боргун, Подробаха.

**Донецьк (стартовий склад):** Крюков, Вознюк, Білий, Опарин, Гошкодеря, Максименко, Гаращенко, Драченко, Пономарь, Насибулін, Ямполь.

Для того, щоб "Кримтеплиця" зіграла з "Форосом" у матчі за третє місце, "тепличників" в поєдинку проти полтавчан влаштувала тільки перемога, і молодіжненці з поставленим завданням впоралися.

**"Ворскла-2" — "Кримтеплиця" — 1:3.**

**Полтава (стартовий склад):** Яковченко, Іванов, Тарганчук,

Музика, Голованов, Карпов, Кучеревський, Вегурко, Місяйло, Мартинов, Немченко.

**Молодіжне (стартовий склад):** Вокальчук, Візавір, Антонюк, Ішмаков, Саранчуков, Абляметов, Трухін, Симончук, Веприк, Діабі, Зубко.

ПІДСУМКОВА ТАБЛИЦЯ  
ГРУПА 1

	І	В	Н	П	М	О
1. Олімпія (Бельці)	3	3	0	0	7-3	9
2. Форос (Ялта)	3	2	0	1	7-5	6
3. Олком (Мелітополь)	3	1	0	2	5-8	3
4. Шахтар-2 (Донецьк)	3	0	0	3	3-7	0

## ГРУПА 2

	І	В	Н	П	М	О
1. Шахтар-3 (Донецьк)	3	2	1	0	6-1	7
2. Кримтеплиця (Молодіжне)	3	2	0	1	5-4	6
3. Сталь (Дніпродзержинськ)	3	1	1	1	2-2	4
4. Ворскла-2 (Полтава)	3	0	0	3	2-8	0

**Відбулися також фінальні матчі Кубка "Кримтеплиці".**

**Матч за 7-е й 8-е місця**  
"Шахтар-2" — "Ворскла-2" — 3:2.

**Матч за 3-є й 4-е місця**  
"Кримтеплиця" — "Форос" — 2:2 (по пенальті — 4:3).

## Фінал

"Шахтар-3" — "Олімпія" — 1:1 (по пенальті — 4:5).

**Учора відбувся останній поєдинок турніру — матч за 5-е й 6-е місця:**

"Олком" — "Сталь".

Олексій МЕЛЬНИК.

## Карпати-2

ГАЛИЧАНИ ЗІГРАЛИ  
З "ГАЛИЧИНОЮ"

Триває підготовка "Карпат-2" до другої частини першості України серед команд другої ліги. У черговому контрольному матчі підопічні Володимира Вільчинського на полі зі штучним покриття клубної футбольної академії з рахунком 0:1 поступилися представникові й одному з лідерів обласної прем'єр-ліги львівській "Галичині".

Галичину очолює, до речі, відомий у минулому півзахисник Євген Михайлів, який у складі "Волині", донецького "Металурга", тернопільської "Ниви" та "Карпат" провів у вищій лізі 105 матчів.

**"Карпат-2":** Піцан (Мисак, 46), Родін (Гірка, 46), Смалюх, Підвірний (Ауда, 46), Чоба (Юхимчук, 46), Шевчук, Біловус, Задорожний, Яджин, Денис (Михеев, 46), Фостяк.

Гра пройшла у рівній боротьбі, але, на відміну від гравців "Галичини", молоді карпатівці своїми шансами для взяття воріт не скористалися. Зокрема, Володимир Підвірний та Василь Гірка з близької відстані не влучили в рамку воріт.

Наступна контрольна гра "Карпат-2" запланована проти молодіжного складу "Карпат", який очолює Роман Толочко.

Юрій НАЗАРКЕВИЧ.

## Арсенал X

ІДЕАЛЬНИЙ ПАС ВОЛГИ  
НЕ ДОПОМІГ

Товариський матч між харківським "Арсеналом" та кременчуцьким "Кременем", який пройшов на стадіоні "Арсенал-Спартак", завершився перемогою гостей — 2:1.

Результат у товариському матчі не головне. Однак, напевно, образливо програвати в матчі, коли суперника вдалося переграти в багатьох компонентах. Втім, самі допустили дві помилки в обороні, самі не реалізували масу моментів, а значить, і звинувачувати доводиться тільки себе.

Команди домовилися провести три тайми по тридцять хвилин. Перша третина поєдинку пройшла в рівній боротьбі. Суперники не поспішали доводити справу до удару, віддавши перевагу комбінаційному футболу. Головне зараз — налагодити ігрові зв'язки, добитися ідеального взаєморозуміння партнерів. Відзначимо, що в "Арсеналі" з перших хвилин діяв експериментальний дует центральних захисників Рудик — Алексєєв. Хлопці з поставленим завданням впоралися й відіграли на високому рівні.

А ось на початку другого тайму неузгодженість у діях гравців оборони призвела до гола. З цієї міти гра перестала бути рівною. "Арсенал" перехопив ініціативу й домінував на полі аж до фінального свистка. Зрівняти рахунок у кінці другої третини вдалося Буднику. Хоча варто відзначити не стільки його удар (у порожні ворота з кількох метрів), скільки підготовчу роботу Євгена Волги. Півзахисник "Арсенала" втік від трьох захисників і видав ідеальний пас на партнера.

Третій тайм запам'ятався кількома поспіль моментами, не реалізованими харківськими футболістами. Чого лише вартий епізод за участю Тараса Рибак. Півзахисник "Арсеналу" опинився в трьох метрах від воріт, але не зміг оперативно м'яч і подарував його воротарю суперника. У виправданні Рибак можна сказати, що Тарас довгий час хворів, і повернути минулу форму йому зараз нелегко. "Кремень" у третьому таймі атакував ворота харків'ян лише кілька разів, але один із ударів приніс гостям перемогу.

Ганна АНДРІЙЧУК.

## Буковина

## ПОСТУПИЛИСЯ "ЕНЕРГЕТИКУ"

Чернівецька "Буковина" зіграла в рідних стінах контрольний поєдинок із колективом першої вітчизняної ліги "Енергетиком" (Бурштин). Цікаво, що клуб з Івано-Франківської області тренує Михайло Савка, який у 1986 році виступав у "Буковині".

У першому таймі гравці обох команд забити не змогли. Хоча вихованець чернівецького футболу Ігор Мигалатюк (грав у "Буковині", одеському "Чорноморці", ФК "Вінниця", івано-франківському "Спартак", чернівецькій "Десні") небезпечно пробивав по воротах "Буковини". Голкіпер чернівецького "Спартак" успішно зреагував на удар Мигалатюка.

Щодо другого тайму, то в ньому домінували футболісти з Бурштина. Перший гол у зустрічі забив Ігор Калапач, який скористався передачею Андрія Чернова. Після цього підопічні Віктора Мгилінця могли зрівняти рахунок. Однак, пробиваючи по воротах суперника, буковинець Валерій Блажко влучив у стійку. Мав також можливість відзначитися ще один гравець чернівецького "Спартак" — Максим Клочко. Удару Максима забракло влучності.

За 22 хвилини до завершення зустрічі вдруге у ворота "Буковини" влучив Володимир Рудницький.

У ролі асистента знову виступив Андрій Чернов. До фінального свистка арбітра чернівецькі пропустили ще двічі. Відзначилися Вадим Гуменюк і Геннадій Парашій, які вийшли на заміну. В підсумку чернівецька команда поступилася з рахунком 0:4.

З минулорічного складу "Буковини" на поле вийшли: Бахтіяров, Клімус, О. Маковійчук, Керчу, Тодорович, Темерівський, Блажко, Клочко та Куприч. З різних причин не грали Скибінський, Рябий та Семенюк, які залишаються футболістами "Буковини". У матчі з "Енергетиком" кольори чернівецької команди захищало багато потенційних новачків. Серед них — Віктор і Віталій Сорочани (раніше виступали в новоселицькому "Колосі"), Іван Піщик (грав у ФК "Лужани"), Олександр Лесюк та інші.

У стартовому складі бурштинської команди виступали: Карпов, Лазорик, Шатала, Яневич, Лук'янов, Сергєєв, Голово, Мікуш, Беркіта, Калапач, Голово. На заміну виходили: Фельде, Мигалатюк, Качур, Срібний, Рудницький, Чернов, Парашій, Гуменюк.

Олексій МАМЧУК.

## Металург-2

## І ЗНОВУ НЕВДАЧА

Резервісти "Металурга" зазнали другої поразки на тренувальному зборі в Євпаторії.

**"Дніпро" (Дубль) — "Металург-2" — 1:0 (0:0).**

**Дніпропетровськ:** Варцаба (Куслі, 46), Насонов (Губенко, 46), Розізнаний, Аблітаров, Гришин, Котенко (Напівлях, 40), Кравченко (Бабенко, 46), Нелин, Бершвілі, Турчанов (Гаврилюк, 46), Чоботарьов (Грам, 46).

**Запоріжжя:** Коваль, Лобанов, Адольф, Нестеров, Ключик (Спичка, 45), Геворгян, Сидорчук (Мулик, 65), Семененко, Сантрапін.

Олександр ГУЗЕНКО.

## Іллічівець-2

ДО ЧОГО ПРИЗВЕЛА  
АКТИВНІСТЬ ГІОРГОБІАНІ

Підопічні Юрія Кермана в критому комплексі "Іллічівець" приймали "Металург-2" і здобули перемогу.

**"Іллічівець-2" — "Металург-2" — 1:0 (1:0).**

**Маріуполь:** Тарасевич (Семено, 46), Романов, Некрасов, Смішко, Івашенко, Карапетян (Колодинський, 71), Оберемок (Хозов, 46), Феденков (Прудь, 78), Омельченко (Сухачов, 46), Дяченко, Гіоргобіані.

**Запоріжжя:** Борисенко, Бондаренко (Тимофєєв, 53), Приходько, Протасевич, Коваленко, Цуриков, Кравець (Столярченко, 46), Пазюк (Гришук, 46), Гергель (Ягмурян, 46), Морозов, Мойсеєнко (Алтухов, 60).

**Гол:** Гіоргобіані (58).

Переважа маріупольців у цьому матчі була помітною. Активно виглядала права бровка на якій гос-

ських, Лазарович, Луценко (Плетньов, 36, Шуляк, 70).

**Гол:** Бабенко (65).

У цьому матчі "металурги" змарнували неабияку кількість моментів для взяття воріт. Так, у першому таймі Тарас Лазарович двічі схилив зі зручних позицій у районі воротарського майданчика, коли легше було забити, аніж промахнутися. Після перерви хороші шанси розпечатати ворота "Дніпра" були в Адольфа й Шуляка, але, незважаючи на це, в реалізації більше досягти успіху дніпропетровці. Єдиний м'яч "синьо-білі" провели в середині другого тайму — Бабенко, до якого після розіграшу кутового відскочив м'яч, завдав відмінного удару метрів з 22-х у кут воріт Максима Ковалю.

подарували до перерви Карапетян і Гіоргобіані. "Іллічівець-2" міг відкрити рахунок ще до перерви. На 39-й хвилині Гіоргобіані пробив зблизька, але голкіпер Борисенко парирував м'яч, після чого шкідливий влучив у руку захисникові. Пізніше Дяченко завдав удару в правий кут, але Борисенко його удар теж парирував, так само, як і удар Карапетяна, який послідував на добиванні.

На початку другого тайму Дяченко спробував перекинути м'яч через воротаря суперників ударом головою, але влучив у поперечину. А на 58-й хвилині активність Гіоргобіані призвела до взяття воріт. Намагаючись втекти від захисника, Джимшер прокидав м'яч собі на хід, але влучив у ногу Тимофєєву. Після цього рикошету м'яч проскочив повз Борисенку і влетів у ворота. Запоріжці могли відігратися на останній хвилині зустрічі.

Перериваючи простір, Семено не втримав м'яч у руках, але, на щастя для маріупольців, він не влетів у ворота.

Євген ЧЕХОНАДСЬКИХ.

## Офіційно

## ЧЕТВЕРТИЙ СТРОК ДЛЯ ТЮТЮНА

У столичному Будинку кіно відбулася п'ята звітно-виборча конференція Київської обласної федерації футболу. Делегати від регіонів і колективних членів об'єднання вислухали і затвердили звіт голови громадської організації Олександра Тютюна та голови комітету внутрішнього аудиту Віктора Удалова. Перед присутніми виступили віцепрезиденти Національної федерації футболу Борис Воскресенський і начальник Управління з питань фізичної культури і спорту Київської обласної адміністрації Іван Куроченко, а також активісти футбольного руху Київщини. Беззаперечно перемогу на виборах голови КОФФ

здобув Олександр Тютюн: за нього проголосували всі сімдесят п'ять делегатів, присутніх на конференції. До речі, заступник працівник фізичної культури і спорту Олександр Тютюн очолює федерацію з 1998 року. Першими заступниками голови обрані відомий журналіст і багаторічний член виконкому Федерації футболу Київщини Валерій Валерко та голова Васильківської районної федерації Леонід Матушевич. Загалом до складу виконавчого комітету увійшли двадцять три авторитетні та широко знані в області фахівці.

Валерій ВЕРБИН.





# СПАДКОЄМЕЦЬ ГАРРІНЧІ

Бразильський футбол дав світу багато прекрасних гравців, починаючи з Леонідаса і закінчуючи плеядою молодих гравців теперішнього часу. Таких, як Кака, Пато, Вагнер Лав. На особливому місці, звичайно, Пеле. Король — він і в Африці КОРОЛЬ, і він повинен бути тільки один. Але це — інша історія... Сьогодні ми розповімо вам про футболіста, який грав пліч-о-пліч з Пеле. Це — Жаїрзінью.

## ЗРАДА

З'явився Жаїрзінью на світ у 1944 році в різдвяну ніч — з 24 на 25 грудня. Доля піднесла Бразилії чудовий футбольний подарунок. Перші кроки у футболі Жаїр робив на вулиці Женерал Северіано, що поруч із стадіоном, на якому грав клуб "Ботафого". Тому й дитяча команда кварталу, де виступав маленький Жаїр Вентура, називалася "Естрела де Ботафого" — "Зірка Ботафого". Таких команд у Ріо була величезна кількість, і існували вони напівдиким способом, але ними нерідко займалися професіонали з великого футболу. "Зірку Ботафого" очолював Освальдо, що мав тісні контакти з сектором юнацького футболу "Фламінго". Тому зрозуміло, що талановитий підліток хоч і жив за два кроки від "Ботафого", опинився спочатку в "Фламенго". Але від "Фого" йому все одно відкрутитися не було призначено долею, і про те, як це відбулося, розповідає сам Жаїрзінью:

"На дворі стояв 1960 рік, мені було 15 років. Вальтер Міралья, тренер "Фламінго" в цій віковій категорії, визнав мене перспективним і записав у команду як любителя. Він поводився, як строгий батько, без дозволу якого не можна було ні прийти на тренування, ні взагалі кроку ступити. Через два місяці я під час одного з матчів отримав сильний удар по нозі і місяць не міг грати. Коли відчув себе знову здоровим і прийшов на тренування, Міралья відвів мене в бік і менторським тоном запитав: "Чому сенйор не написав мені ні слова?" Мабуть, я так і не зрозумів, чого він від мене хотів. Кінчилося тим, що він жбурнув у мене бутси і сказав: "Забирайся, звідки прийшов".

Можливо, він погарячкував, але саме так я й вчинив: повернувся в свою "Естрелу", яка найближчої неділі мала зустрічатися з командою сусіднього кварталу — "Форте ду Леме". Нею займався Лукас Секейра, резервний лівий оборонець із "Ботафого". Ми здобули перемогу — 3:1, і я забив два м'ячі. "Не знав, що ти й у бутсах граєш так само здорово, як без них!" — здивувався Лукас, який до цього бачив мене під час матчів тільки босоніж.

Лукас привів мене до свого клубу, і в першій зустрічі проти "Фламінго" на "Ла-Ранжейрас" я забив переможний гол. "Що ж ти мене зрадив?" — кинувся до мене з докорами Міралья. У мене не було ані найменшого бажання продовжувати розмову з ним, я щось буркнув і зробив вигляд, що поспішаю. З юніорами "Ботафого" ми вигравали першість в Ріо три роки

## НАЦІОНАЛЬНА ЗБІРНА

1963—1974 Бразилія 81 (34)

## ДОСЯГНЕННЯ

### Командні

Чемпіон світу — 1970  
Призер Панамериканських ігор — 1974  
Переможець Кубка Незалежності — 1972  
Чемпіон штату Ріо — 1967  
Чемпіон штату Мінас-Жераїс — 1975  
Переможець турніру Ріо-Сан-Паулу — 1962, 1964, 1966  
Володар Кубка Бразилії — 1967, 1968  
Володар Кубка Лібертадорес — 1976  
Чемпіон Венесуели — 1977  
Чемпіон Болівії — 1980

### Особисті

Тільки Жюст Фонтен і він забивали на чемпіонатах світу в шести матчах поспіль

Жаїрзінью довго володів рекордом за кількістю матчів на чемпіонатах світу серед бразильців (16), поки в 1998 році його не наздогнали Дунга і Таффарел.

Третій бомбардир в історії "Ботафого" (189 голів).

Третій гравець за популярністю серед уболівальників "Ботафого" — згідно опитування, проведеного на рубежі тисячоліть.

Найкращий бомбардир Кубка Лібертадорес 1976 (14 голів).  
Входить у складений журналом "World Soccer" "Список найкращих футболістів XX століття" під номером 27.

поспіл — в 1961-му, 1962-му і 1963-му. У 1963 році я їздив з любительською збірною на Панамериканські ігри і також повернувся переможцем.

Звідки взялося прізвисько Жаїрзінью? Справа в тому, що коли я був на підході до першої команди "Ботафого", там вже грав один Жаїр — Жаїр Балу. Це створювало складнощі коментаторам і журналістам. Як їм говорити: Жаїр віддав пас Жаїру? Ось вони й почали називати мене, оскільки я прийшов пізніше, зменшувальним варіантом. Потім з'явилася ще одне прізвисько — Фурукан (ураган). Мене не хвилювало, як мене називають — головне було грати".

## НАЙКРАЩИЙ!

На початку 60-х "Ботафого" мав у своєму розпорядженні одну з найсильніших ліній нападу за всю свою історію. Гаррінча, Діді, Куарентинья, Амаріло, Загало — всі п'ятеро були зірками першої величини. Жаїрзінью спочатку підміняв від випадку до випадку центрфорварда Куарентинью, коли той отримував травми. А потім, у 1962-му, зламав ногу Гаррінча, і ця травма зумовила подальшу долю Жаїрзінью. Правий фланг, який до цього був неподільною вотивиною великого Мане, відтепер належав йому. Треба сказати, що саме Гаррінча був кумиром Жаїрзінью. Гаррінча, коли вони стали одноклубниками, навчав його своїх знаменитих хитрощів і не менш цінного мистецтва витримувати нескінченні удари, підніжки й поштовхи, без яких нападнику тих часів теж ніяк було не обійтися.

І ось Жаїрзінью став наступником Гаррінчі на правому фланзі атаки як у "Ботафого", так і в збірній Бразилії. "Передача повнова-

## ЖАІРЗІНЬО

Повне ім'я — Жаїр Вентура Фільо  
Прізвисько — Фурукан (Ураган)  
Дата народження — 25 грудня 1944 (64 роки)  
Громадянство — Бразилія  
Зріст — 184 см  
Позиція — крайній півоборонець (вінгер)

## КЛУБНА КАР'ЄРА

1961—1974	Ботафого	413 (185)
1974—1975	Олімпік (Марсель)	18 (9)
1975—1976	Крузейро	? (?)
1977	Португеза (Акарігуа)	? (?)
1978-1979	Нороесте (Сан-Паулу)	10 (2)
1977	Насьональ Фаст Клуб	2 (0)
1980-1981	Хорхе Вільстерманн	? (?)
1981-1982	Ботафого	? (?)

жень" не відбулася відразу, вона була розтягнута в часі. Два видатні майстри ще грали разом, коли Гаррінча одужав. У тому числі й на безславному для бразильців чемпіонаті світу 1966 року, де Мане грав на своїй звичній позиції, а Жаїрзінью перемістився на незвичний для нього лівий фланг. У 1967 році, коли правий фланг

"селесао" перейшов до нього остаточно, Жаїр не уникнув сумної долі свого попередника — отримав подвійний перелом правої ноги. Але до наступної світової першості наслідки тяжкої травми були зжиті, і Жаїрзінью розглядався як беззаперечний кандидат номер один у своєму амплуа.

Перший же матч з Чехословаччиною показав, що Жаїрзінью в прекрасній формі: він забив два м'ячі, причому один з них, — обігравши чотирьох суперників. Крім того, допоміг забити Рівеліно, влаштувавшись до "стілки" й відкривши пролом у момент виконання штрафного. Взавши непоганий старт, Жаїрзінью почав забивати по голу в кожній з подальших зустрічей — загалом сім голів. Іноді його називають єдиним володарем подібної результативної серії. Це не зовсім так. У всіх матчах своєї команди, за умови проходження нею повної дистанції, забивали також у 1950 році уругвець Альсидес Гіджа, а в 1958-му — француз Жюст Фонтен. Чому їхні досягнення опинилися в тіні досягнення Жаїрзінью? Мабуть, ще й тому, що Уругвай у 1950-му році провів тільки чотири матчі (група у нього виявилася усиченою), а Франція в 1958-му брала участь в "утішливому", а не справжньому фіналі. До цього додамо, що Жаїрзінью й Фонтен — єдині двоє футболістів, які забивали на чемпіонатах світу в шести матчах поспіль.

За тринадцять років виступів у "Ботафого" Жаїрзінью забив 189 голів в 413 матчах. Він третій за ліком бомбардир в історії клубу. Опитування уболівальників, проведене на рубежі століть, свідчило, що й за популярністю він третій — після Гаррінчі та Нілтона Сантоса. А ось решта всіх легенд — Туліо, Елено, Діді, Куарентинья, Жерсон, Ама-

рсо — набрали менше голосів, ніж він. У Жаїрзінью була мрія — спробувати себе в європейському футболі. У 1974 році вона, здавалося, здійснилася: його придбав "Марсель". Але перебування у Франції обернулося для нього гірким розчаруванням: бразилець не зміг освоїтися в новому середовищі, порушував дисципліну і до-

сить швидко втік додому. "Марсель" не погоджувався розірвати контракт, унаслідок чого Жаїрзінью цілий рік не мав права грати де-небудь ще. І лише після закінчення цього терміну він приєднався до клубу "Крузейро".

## СКОРОЧЕНИЙ СТАЖ

У той час бразильські клуби дуже давно, з часів великого Сантоса (1962—63 роки), не перемогли в Кубку Лібертадорес. З дванадцяти подальших розигравшів у десяти святкували перемогу аргентинські клуби. Жаїрзінью допоміг "Крузейро" покінчити з їх гегемонією. Виступаючи під керівництвом тренера-патріарха Зеке Морейри, якому виповнилося вже сімдесят років, "Крузейро" переміг за рахунок феноменально результативного футболу. Сорок шість голів команда набилла в 13 матчах! Чотирнадцять з них забив Жаїрзінью, найкращий бомбардир усього розигравшів. Щоправда, при цьому жодного — в серії з трьох фінальних матчів із "Рівер Плейтом" (4:1,1:2,3:2). Втім, другий з цих матчів Ураган відіграв лише наполовину (його вилючили з поля), а третій пропустив через дискваліфікацію.

Наступним клубом у біографії Жаїрзінью стала венесуельська "Португеза" з міста Акарігуа. Із сильного клубу Південної Америки —

в провінційний, хоч і увінчаний лаврами національного чемпіона, клуб самої занедбаной, з футбольної точки зору, країни континенту. Такий перехід тільки на перший погляд може здатися таким, що шокує. Насправді ж, венесуельський футбол переживав у той час процес активного входження в нього могутніх спонсорів в особі сільськогосподарських корпорацій. У багатьох клубів, причому саме провінційних, з'явилися багаті покровителі. У результаті, з одного боку, stolichні команди відійшли на другий план, а з іншого — футбол Венесуели заповнили іноземні гравці. Навіть такі імениті, як Жаїрзінью та інший чемпіон світу 1970 року Бріто, не погребували злетітися на скажені гроші.

У 1982 році збірна Бразилії, готуючись до чемпіонату світу в Іспанії, проводила контрольний матч з Чехословаччиною в Сан-Паулу. Більше ста тисяч глядачів, що прийшли на стадіон, здивувались, побачивши серед гравців, що вийшли на поле, 37-річного Жаїрзінью, який вже повісив бутси на цвях. Як з'ясувалося, тренер Теле Сантана дружньо дав йому можливість довести кількість своїх виступів за "селесао" до сотні. Ветеран провів на полі перші одинадцять хвилин і поступився місцем Пауло Ісидору. Подальше життя свідчило марноту зусиль Жаїрзінью в напрямі статистики. Критерії підрахунку зробилися жорсткими, і його стаж, як і стаж багатьох його бойових товаришів, був істотно скорочений. Він офіційно складає 81 матч.

У 90-х роках ім'я Жаїрзінью ще раз зазвучало в пресі в зв'язку з тим, що саме він відкрив в надрах бразильського футболу талант Рональдо. Він помітив Зубастика, коли тому було чотирнадцять років, а в шістнадцять Рональдо вже забив протягом року за "Крузейро" 54 голи в 54 матчах, давши привід Жаїрзінью сказати фразу, котра облетіла багато мас-медіа: "Навіть Пеле не починав кар'єру так блискуче". На початку тисячоліття Жаїрзінью попрацював навіть головним тренером збірної Габону. Втім, ви когось із відомих габонських футболістів знаєте? От і Жаїрзінью про них не знав, і згодом забув. А футбольний світ про Жаїрзінью ніколи не забуде.

Олеса ЮРИНЕЦЬ.





Англія

СТАНОВИЩЕ КОМАНД										
	І	В	Н	П	М	О				
1. Манчестер Юнайтед	26	19	5	2	46-11	62				
2. Ліверпуль	26	15	10	1	43-18	55				
3. Челсі	26	15	7	4	45-15	52				
4. Астон Вілла	26	15	6	5	40-25	51				
5. Арсенал	26	12	9	5	38-25	45				
6. Евертон	26	11	8	7	33-28	41				
7. Біган	26	9	8	9	26-24	35				
8. Вест Хем	26	9	6	11	32-34	33				
9. Фулхем	25	8	9	8	24-22	33				
10. Манчестер Сіті	26	9	5	12	43-35	32				
11. Сандерленд	26	8	7	11	27-33	31				
12. Болтон	26	9	3	14	29-37	30				
13. Халл Сіті	25	7	8	10	31-46	29				
14. Портсмут	26	7	7	12	29-43	28				
15. Ньюкасл	26	6	10	10	33-42	28				
16. Тоттенхем	25	6	7	12	26-31	25				
17. Сток Сіті	26	6	7	13	23-42	25				
18. Блекберн	25	5	8	12	28-42	23				
19. Мідлсбро	26	5	8	13	18-36	23				
20. Вест Бромвич	26	6	4	16	24-49	22				

**НАЙВЛУЧНІШІ**

Анелка ("Челсі") — 15  
Роналду ("Манчестер Юнайтед") — 12  
Робиньо ("Манчестер Сіті") — 11

**У наступному турі зустрічаються 28 лютого — субота**

Евертон — Вест Бромвич  
Халл Сіті — Блекберн  
Мідлсбро — Ліверпуль  
Арсенал — Фулхем  
Челсі — Біган

**1 березня — неділя**

Болтон — Ньюкасл  
Вест Хем — Манчестер Сіті  
Астон Вілла — Сток Сіті



**«Бордо» врятувався на останній хвилині!**

У Франції посеред тижня відбулися три поєдинки пропущеного 20-го туру. В них не грали лідери, тож на верхівці турнірної таблиці ніяких змін чекати не довелося. Найбільшу увагу серед цих матчів привертала гра в Ле Мані, де місцева команда приймала "Ліль", але матч не виправдавши сподівань, закінчився мазохістською для глядачів нульовою нічиєю.

Ну а вже в суботу розпочалися заплановані ігри 25-го туру: "Ліон", завдяки голам Кріса й неперевершеного Каріма Бензема, переміг на виїзді "Нансі", який вдруге поспіль поступився на своєму полі. Тепер ліонці можуть спокійно готуватися до надважливого матчу проти "Барселони" в рамках 1/8 розіграшу Ліги чемпіонів, а господарям залишається лише шкодувати про не забитий на 50-й хвилині пенальті.

А тепер про втрати очок лідерами: "Марсель", без улюбленого всіма Бренді й з мріями про оренду Бояна Кркича в "Барси", не зміг забити "Ле Ману", за що був оштрафований штрафним, а "Бордо" взагалі зміг врятуватися від поразки від "Сент-Етьєна" лише на останніх хвилинах гри, коли Кавенагі, який проводить дуже

**26 ТУР**  
**Ліверпуль — Манчестер Сіті — 1:1 (0:0).**  
**Ліверпуль:** Рейна, Арбелоа, Каррагер, Шкртел, Доссена (Фабіо Ауреліо, 76), Бенаюн, Маскерано (Бабел, 83), Лукас Лейва, Рієра (Ель-Жар, 63), Фернандо Торрес, Кюйт.  
**Ман Сіті:** Гівен, Річардс, Данн, Онуоха, Бридж, Сабалета, Де Йонг, Компані, Айрленд, Белламі, Робиньо (Кайседо, 88).  
**Голи:** Кюйт (79) — Белламі (49).

**Астон Вілла — Челсі — 0:1 (0:1).**  
**Астон Вілла:** Фрідель, Куельяр, Девіс (Карью, 70), Найт, Люк Янг, Мілнер, Беррі, Петров, Ешлі Янг, Хескі, Агбонахор.  
**Челсі:** Чех, Босингва, Алекс, Террі, Феррейра, Обі Мікел, Баллак, Лампард, Калу (Деко, 55), Анелка, Дрогба (Беллетті, 90).  
**Гол:** Анелка (20).

**Арсенал — Сандерленд — 0:0.**  
**Арсенал:** Альмунія, Санья, Галлас, Туре, Кліши (Гіббс, 85), Насрі, Денісон, Сонг (Ебуе, 78), Аршавін (Вела, 63), Бендтнер, Ван Персі.  
**Сандерленд:** Фулоп, Бен-Хаїм, Фердинанд, Коллінс, Маккартні, Мальбранк, Уайтхед, Тайніо (Ліддбіттер, 76), Рід (Мерфі, 78), Річардсон, Джонс (Едвардс, 89).

**Болтон — Вест Хем — 2:1 (2:0).**  
**Болтон:** Яскелайнен, Стейнссон, Кахіла, Пюйгреньє (Енді О'Брайєн, 73), Семюел, Кевін Девіс, Марк Девіс, Макканн, Гарднер, Тейлор, Елмандер (Муамба, 76).  
**Вест Хем:** Грін, Спектор (Сірс, 85), Коллінз (Томкінс, 16), Апсон, Ілунга, Берамі, Паркер, Нобл, Коллінсон (Савіо, 62), Коул, Ді Мікеле.  
**Голи:** Тейлор (10), Кевін Девіс (11) — Паркер (66).

**Мідлсбро — Біган — 0:0.**  
**Мідлсбро:** Джонс, Хойт, Вітер, Хут, Погатец, О'Ніл, Дігар (Юкер, 23), Арка (Алядьер, 52), Джонсон (Тункай Шанлі, 62), Даунінг, Афонсо Алвеш.

**Біган:** Кіркланд, Мельхіот, Бойс, Брамбл, Фігероа, Уотсон, Браун, Каттермоул, Н'Зогбія, Капо (Родальєга, 61), Амр Закі (Сібієрські, 75).

УКРАЇНСЬКИЙ ФУТБОЛ

**Сток Сіті — Портсмут — 2:2 (0:0).**  
**Сток Сіті:** Соренсен, Уїлкінсон, Шоукросс, Абдулайе Файе, Хіггінботам, Лоуренс (Тонг, 66), Діао, Амді Файе, Пью, Сідібе (Кресвелл, 84), Бітті.  
**Портсмут:** Джеймс, Джонсон, Кемпбелл, Дістен, Хрейдарссон, Пеннант, Басинас (Маллінз, 71), Девіс, Кранчар (Кану, 89), Крауч, Ньюджент (Бельхадж, 89).  
**Голи:** Бітті (78, пен, 80) — Кранчар (75), Шоукросс (90, автогол).

**Манчестер Юнайтед — Блекберн — 2:1 (1:1).**  
**МЮ:** Кушак, Рафаель, Фердинанд, Еванс (Видич, 61), Евра, Каррік, Скоулз (Гігз, 82), Криштіану Роналду, Нані (Тевес, 61), Руні, Бербагов.  
**Блекберн:** Робінсон, Ойєр, Нельсен, Живе, Уорнок, Грелла (Маккарті, 79), Ендрюс, Данн (Тугай, 74), Педерсен, Діуф (Трейсі, 82), Санта Крус.  
**Голи:** Руні (23), Криштіану Роналду (60) — Санта Крус (32).

**Фулхем — Вест Бромвич — 2:0 (0:0).**  
**Фулхем:** Шварцер, Пейнтсіл, Хьюз, Хангеланд, Конческі, Девіс, Мерфі (Дакур, 85), Етуху, Демпсі, Джонсон (Камера, 80), Замора (Невланд, 80).  
**Вест Бромвич:** Карсон, Зюйверлоон, Мейте, Барнетт, Робінсон, Моррісон (Менсегес, 77), Корен, Борха Валеро, Феліпе Тейшейра (Брант, 50), Фортуне (Беднар, 81), Сімпсон.  
**Голи:** Замора (61), Джонсон (72).

**Ньюкасл — Евертон — 0:0.**  
**Ньюкасл:** Харпер, Стивен Тейлор, Бассонг, Колоччіні, Хосе Енріке, Райан Тейлор, Батт, Нолан, Дафф (Хонас Гутьєррес, 46), Амеобі (Мартінс, 58), Ловенкрандс (Алан Сміт, 77).  
**Евертон:** Ховард, Ягілка, Йообо, Лескотт, Бейнс, Голлінг (Саа, 74), Філ Невіл, Артета (Кастільо, 7), Родвелл, Анічебе (Феллаїні, 45+7), Жо.  
**Вилучення:** Нолан (44).  
Матч **Халл Сіті — Тоттенхем** закінчився вчора пізно ввечері.



**«Ліверпуль» відпустив «Манчестер».**

Нападник збірної Росії Андрій Аршавін у суботу дебютував за лондонський "Арсенал". Колишній лідер атак пітерського "Зеніта" вийшов у стартовому складі "канонірів" в домашньому поєдинку проти "Сандерленда", і в першому таймі став одним з найкращих гравців матчу. Аршавін двічі небезпечно загрожував воротам "чорних котів", а потім чудово асистував Бендтнеру, удар якого вринував парирував воротар "Сандерленда" Марлон Фалоп. Втім, результат поєдинку для "Арсенала" вдалося аж ніяк не назвеш — добре, що хоча б конкуренти зіграли не краще в звітному турі. Один з них — "Астон Вілла", яка поступилась у домашньому матчі "аристократам". Важким поєдинок видався для обох команд, він забрав багато сил у обох суперників. З мінімальним рахунком перемоги гості завдяки голу Ніколя Анелки (вже 15-му). Стартова перемога Хіддінка на посту "Челсі" точно не додала настрою Мартіну О'Нілу і його підопічним перед грою Кубка УЄФА в Москві.

Весь перший тайм матчу МЮ — Блекберн проходив під контролем "червоних дияволів", свідомо чому й цифри статистики, за якими господарі володіли м'ячем 72 відсотки часу. Проте цей контроль ніяк не міг утілитися в що-небудь матеріальніше. Наприклад, в забиті м'ячі, "Манкуніанці" постійно тримали в напрузі захист "Блекберна", але гості в більшості випадків зі своїми обов'язками цілком легко справлялися. Не в останню чергу їм це вдавалося завдяки односторонності атак господарів. Не став винятком і гол Руні, якого могло б і не бути, зіграв Нельсен надійніше. Проте оборонець лише підправив м'яч після прострілу Нані на Вейна, і той зблизів "розстріляв" Робінсона. А "Блекберн" використав єдиний свій шанс, і на перерву пішов за рахунку 1:1. У другому таймі за рівної гри перемогу Фергюсону і К' приніс точний "постріл" у дев'ятку зі штрафного Криштіану Роналду.

Валерій ПРИГОРНИЦЬКИЙ.

Франція

**Валансьєн — Кан — 2:0 (1:0).**  
**Валансьєн:** Пеннето, Дюкурті, Бішевац, Рафаель, Тьєне, Матер (Бангура, 85), Саес (Себо, 74), Санчес, Данік, Лякур, Пюжоль (Абардонадо, 90).  
**Кан:** Планта, Барсола, Лека, Сюбе, Лематре, Бен Хальфаллах, Проман (Ель Арабі, 86), Дерен, Ніве, Елюшан (Флорентен, 59), Савідан.  
**Голи:** Лякур (10), Данік (90).

**Нансі — Ніцца — 1:2 (0:0).**  
**Нансі:** Брасільяно, Беренгер, Уадду, Андре Луїс, Макалусо, Брісон, Фере (Курбело, 88), Ндіай (Гаванон, 66), Нгемо, Хаджи, Зерка (Гуннарссон, 77).  
**Ніцца:** Оспіна, Діакіте, Оньюн, Кант, Сід, Траоре, Кулібали (Бен Саада, 70), Ешуафні, Бамого, Еллубуйк, Мулунжі.  
**Голи:** Беренгер (57) — Траоре (48), Еллубуйк (90).

**Ле Ман — Ліль — 0:0.**  
**Ле Ман:** Рош, Естігаррібія, Паулу Андре, Аденон, Жедер, Тома, Камера, Стремстад (Доссеві, 74), Лама, Ле Таллек, Хельстад (Майга, 84).  
**Ліль:** Малікі, Беріа, Рамі, Плестан, Емерсон, Обраньяк (Дебюші, 87), Мавуба, Бальмон, Кабайе (Шеджу, 24), Хазар (Фоверг, 60).

**25 ТУР**  
**Нансі — Ліон — 0:2 (0:1).**  
**Нансі:** Брасільяно, Беренгер, Уадду, Андре Луїс, Бьянкалані (Курбело, 87), Фере, Ндіай, Нгемо, Брісон (Зерка, 85), Хаджи, Гуннарссон (Адже, 67).  
**Ліон:** Льоріс, Гассам, Кріс, Бумсонг, Чельстрем, Дельгадо (Жуніньо, 58), Тулалан, Макун, Пьяніч (Едерсон, 80), Мунір, Пікьонн (Бензема, 66).  
**Голи:** Кріс (18), Бензема (90).

**Ніцца — Ренн — 0:1 (0:0).**  
**Ніцца:** Оспіна, Діакіте, Апам, Кант, Сід, Фас, Шаблі, Еллубуйк (Ешуафні, 78), Бамого, Ремі, Траоре (Мулунжі, 46).  
**Ренн:** Дюшес, Фанні, Обі, Ханссон, Боканегра, Данзе, Мбіа, Лемойн, Шейру, Томер, Бріан.  
**Гол:** Томер (68).

**Гренобль — ПСЖ — 0:0.**  
**Гренобль:** Вімбе, Вітакіч, Пайло, Цісар, Робен, Фегулі (Куртуа, 66), Роман (Банінг, 77), Батлєс, Гранд (Акур, 81), Морейра, Бойа.  
**ПСЖ:** Ландро, Сеара, Камера, Сахо, Арман, Сессеньон, Макелеле, Клеман (Луіндула, 71), Ротен (Шанта, 85), Жюлі, Оро.

**Тулуза — Валансьєн — 0:0.**  
**Тулуза:** Каррассо, Ебондо, конгрєв, Фофана, Матьо, Сіссоко, Капуе, Сірьє, Бротен, Бергуньо (Бонні, 59), Жиньяк.  
**Валансьєн:** Пеннето, Бішевац (Траоре, 34),

Абардонадо, Рафаель, Тьєне, Бангура, Жеваньо, Санчес, Лякур, Данік (Саес, 73), Пюжоль (Себо, 76).

**Лор'ян — Сошо — 1:2 (1:0).**  
**Лор'ян:** Каплоне, Кальєв, Маршал, Абрель, Морель, Жюффе (Намуші, 65), Еволо, Амальфітано, Айю (обертаєся, 74), Байруа, Гамейро (Саїфі, 77).  
**Сошо:** Ришар, Пішо, Перкес, Фаті, Мікарі, Будебуз, Мартен, Карлау (Тулян, 28), Моріс-Бела, Сверхкош, Ердінг.  
**Голи:** Гамейро (23) — Сверхкош (66), Ердінг (90).

**Нант — Кан — 1:1 (1:1).**  
**Нант:** Ассамбе, Невес, Пулар, Пьер, Гійон, Абдун, Ванкер, Да Роша, Капуе, Бекаменга, Класніч (Джорджевіч, 74).  
**Кан:** Планта, Барсола, Букансауд, Сорбонна, Лематре, Бен Хальфаллах, промо, Сюбе, Дерен (Ніві, 67), Флорентен (Елюшан, 77), Савідан (Тудік, 89).  
**Голи:** Бекаменга (44) — Дерен (3).

**Гавр — Осер — 1:2 (1:1).**  
**Гавр:** Рево, Баса, самбо, Ба, Маранж, Анін, Дьєз, Алла (Бен Набуан, 90), Аласане, Лесаж (Норо, 70), Дьялло (Давідас, 70).  
**Осер:** Сорен, Енбар, Кулібали, Дудка, Лезен, Педретті, Наррі, Каленберг (Бірша, 74), Оліч, Оленою (Нікулає, 79), Шафні.  
**Голи:** Лесаж (37) — Каленберг (1), Бірша (79).

**Марсель — Ле Ман — 0:0.**  
**Марсель:** Манданда, Боннар, Родрігес (Сівеллі, 33), Хілтон, Тайво, Вальбуєна (Бен Арфа, 67), Зіані, Мбамі, Зенден, Конє, Ньянг (Вільтор, 75).  
**Ле Ман:** Пеле, Жедер, Паулу Андре, Сердан, Корч, Естігаррібія (Майга, 57), Тома, Кютаде, Лама, Ле Таллек (Бухурс, 74), Хельстад.

**Сент-Етьєн — Бордо — 1:1 (0:0).**  
**Сент-Етьєн:** Жано, Дабо, Саль, Беналуан, Варро, Машаду (Монсоро, 87), Хаткур, Матюді, Пайє (Тавларідіс, 74), Дернес (Міраллас, 46), Гоміс.  
**Бордо:** Вальверде, Журьєтті, Енріке, Діава, Тремулінас, Фернандо, Діарра, Гюркуфф (Жуссі, 65), Бейон (Кавенагі, 65), Гюффран (Вендель, 65), Шамах.  
**Голи:** Матюді (54) — Кавенагі (90).

**Ліль — Монако — 2:1 (1:0).**  
**Ліль:** Малікі, Беріа, Рамі, Плестан, Емерсон, Обраньяк (Хазар, 86), Мавуба, Бальмон, Шеджу (Дюмон, 77), Бастос, Фро (Фоверг, 79).  
**Монако:** Руфф, Модесто, Шіміч, Мюллер, Адріано, Алонсо, Леко, Мерсьєм, Моллі (Німані, 77), Пак (Жакле, 63), Піно (Ліката, 41).  
**Голи:** Обраньяк (12), Дюмон (90) — Адріано (90).  
**Вилучення:** Алонсо (67).

СТАНОВИЩЕ КОМАНД										
	І	В	Н	П	М	О				
1. Ліон	25	15	7	3	35-16	52				
2. ПСЖ	25	14	4	7	34-24	46				
3. Марсель	25	12	9	4	39-25	45				
4. Тулуза	25	12	9	4	27-16	45				
5. Бордо	25	12	8	5	41-25	44				
6. Ліль	25	11	10	4	36-26	43				
7. Ренн	25	10	12	3	27-16	42				
8. Ніцца	25	11	6	8	30-26	39				
9. Лор'ян	25	7	10	8	30-29	31				
10. Осер	25	8	6	11	20-24	30				
11. Нансі	25	7	8	10	23-29	29				
12. Монако	25	7	7	11	28-31	28				
13. Гренобль	25	6	10	9	14-22	28				
14. Нант	25	7	7	11	23-34	28				
15. Ле Ман	25	7	6	12	27-35	27				
16. Канн	25	5	11	9	29-32	26				
17. Валансьєн	25	5	10	10	21-27	25				
18. Сент-Етьєн	25	7	4	14	22-36	25				
19. Сошо	25	4	11	10	26-33	23				
20. Гавр	25	4	3	18	19-45	15				

**НАЙВЛУЧНІШІ**

Жиньяк ("Тулуза") — 15  
Оро ("ПСЖ") — 13  
Кавенагі ("Бордо") — 13  
Бензема ("Ліон") — 12

**У наступному турі зустрічаються 28 лютого — субота**

Осер — Тулуза  
Валансьєн — Ліль  
Нант — Гренобль  
Ле Ман — Гавр  
Сошо — Ніцца

**1 березня — неділя**

Ліон — Ренн  
Бордо — Лор'ян  
Кан — Марсель  
ПСЖ — Нансі  
Монако — Сент-Етьєн

**Пропущені матчі 20 туру**





## Іспанія

## СТАНОВИЩЕ КОМАНД

	І	В	Н	П	М	О
1. Барселона	24	19	3	2	71-20	60
2. Реал	24	17	2	5	55-28	53
3. Севілья	24	13	5	6	32-21	44
4. Вільярреал	24	11	8	5	38-32	41
5. Валенсія	24	11	6	7	44-35	39
6. Малага	24	11	6	7	41-35	39
7. Атлетико	24	10	6	8	48-35	36
8. Депортиво	24	10	6	8	28-30	36
9. Атлетик Б	24	8	7	9	34-37	31
10. Вальядолід	24	9	3	12	35-39	30
11. Расинг	24	7	8	9	25-28	29
12. Хетафе	24	6	10	8	34-38	28
13. Альмерія	24	7	7	10	30-38	28
14. Спортинг	24	9	0	15	30-53	27
15. Бетис	24	7	5	12	32-38	26
16. Рекреативо	24	6	8	10	21-34	26
17. Осасуна	24	5	9	10	25-30	24
18. Мальорка	24	6	6	12	24-40	24
19. Еспаньол	24	4	9	11	22-38	21
20. Нумансія	24	6	2	16	26-48	20

## НАЙВЛУЧНІШІ

Ето'О ("Барселона") — 23  
Вілья ("Валенсія") — 19  
Мессі ("Барселона") — 16  
Форлан ("Атлетико") — 15  
Ігуайн ("Реал") — 14  
Негрето ("Альмерія") — 13  
Рауль ("Реал") — 13

У наступному турі,  
1 березня — неділя,  
зустрічаються

Атлетико — Барселона  
Расинг — Осасуна  
Еспаньол — Реал  
Спортинг — Мальорка  
Альмерія — Хетафе  
Малага — Рекреативо  
Валенсія — Вальядолід  
Атлетик — Севілья  
Нумансія — Депортиво  
Бетис — Вільярреал

## 24 ТУР

Вальядолід — Малага — 1:3 (0:2).  
Вальядолід: Вільяр, Лопес, Беа, Бараха, Маркос, Борха (Агірре, 64), Рубіо, Леон (Медуньяні, 78), Віктор, Сесма (Олдоні, 64), Гойтом.

Малага: Гойтіа, Гамес, Велітон, Квадрадо, Кальеха, Апоньо, Дуда (Начо, 81), Лоло, Елізеу, Луке (Сальва, 72), Баа (Баррос, 58).  
Голи: Гойтом (82) — Луке (7), Апоньо (29, пен.), Начо (88).

Рекреативо — Альмерія — 1:1 (0:0).

Рекреативо: Рієсго, Бусон, Ламас, Моррис, Айтор, Барбер (Акале, 46), Камуньяс, Найяр (Фуего, 69), Васкес, Майдана, Рубен (Герреро, 80).

Альмерія: Дієго Алвеш, Чико, К.Гарсія (Ортис, 67), Акасьте, Пеллерано, Іринеї, Хуаніто (П'ятті, 74), Хуанма Ортис, Корона (Соріано, 82), Крузат, Негредо.

Голи: Камуньяс (59) — Негредо (75, пен.).  
Вилучення: Крузат (22).

Мальорка — Расинг — 1:0 (0:0).

Мальорка: Ават, Скалоні, Наварро, Араухо, Кораллес, Марті, Суарес (Хосемі, 83), Варела (Кастро, 72), Аранго (Вебо, 54), Хурадо, Адурис.

Расинг: Тоньо, Валера, Навас, Гарай, Маркано (Оріоль, 46), Кольса, Ласен, Мунітіс, Серрано (Мораль, 55), Жигич, Перейра (Пінільос, 53).

Гол: Хурадо (89).

Осасуна — Нумансія — 2:0 (2:0).

Осасуна: Фернандеш, Асплікуета, М.Фланьо, Кручага, Монреаль, Некунам, Пуньяль (Вадос, 90), Хуанфран, Масуд (Ідалго, 74), Плашил (Дельпорт, 86), Пандіані.

Нумансія: Пабло, Хуанра, Ортега, Браво, Кісма, Паласіос (Брит, 46), Нагоре, Дімас (Керо, 46), дель Піно (Гуайре, 69), Аранда, Баркєро.

Голи: Плашил (2), Масуд (35).

Севілья — Атлетико — 1:0 (0:0).

Севілья: Палоп, Москєра, Скілаччі, Прієто, Адріано, Фасіо, Ромарик (Капель, 11; Карлос, 86), Навас, Ренато, Перотті (Акоста, 55), Кануте.

Атлетико: Лео Франко, Переа (Сейтаріс, 9), Уйфалуші, Пабло, Перніа (Родригес, 46), Рауль Гарсія, Ассунсао, Маніше (Агуєро, 71), Антоніо Лопес, Сімау, Форлан.

Голи: Навас (87).  
Барселона — Еспаньол — 1:2 (0:0).

Барселона: Вальдес, Алвеш, Піке, Маркес, Абідаль (Пуйоль, 23), Туре, Хаві, Кейта, Анрі (Бускетс, 46), Мессі, Ето'О (Гудіонсен, 65).

Еспаньол: Камені, С.Санчес, Пареха, Харке, Д.Гарсія, Мойсес, Анхель (Роман, 36), де ла Пенья (Коро, 72), Л.Гарсія, Нене (Тамудо, 89), Алонсо.

Голи: Туре (62) — де ла Пенья (50, 55).  
Вилучення: Кейта (38).

Реал — Бетис — 6:1 (6:1).

Реал: Касильяс, Рамос, Пеле, Каннаваро, Марсело, Хайнце, Гаго, Діарра, Ігуайн, Рауль, Хунтелар.

Бетис: Рикарду, Нельсон, Меллі, Арсу (Хуанма, 80), Фернандо Вега, Мехмет Ауреліо, Хуанде (Монсон, 53), Даміа, Марк Гонсалес, Емана (Рівера, 60), Олівейра.

Голи: Ігуайн (7), Хунтелар (15, 24), Рауль (36, 42), Рамос (45) — Олівейра (30).

Вільярреал — Спортинг — 2:1 (2:1).

Вільярреал: Дієго Лопес, Хаві Вента, Годін, Фуентес, Калдевілья, Сєнна, Касорла (Егуєн, 80), Кані, Пірес, Лорєнте (Матіас Фернандеш, 64), Россі (Ніхат, 56).

Спортинг: Лафунте, Камара, Хорхе, Нєру, Анхель, Андреу, Педро (Кармєло, 61), Камачо, Мічєль, Канєлья (Давід Барраль, 68), Біліч (Мальдонадо, 81).

Голи: Россі (1), Калдевілья (35) — Біліч (1).

Хетафе — Атлетик — 1:1 (1:1).

Хетафе: Якобо, Кортес, Діас, Маріо, Ліхт (Контра, 63), Гранєро, Полянський (Кєлєстін, 77), Каскєро, Гавілан, Уче, Сольєдадо (Альбін, 49).

Атлетик: Іраїсєс, Іраєла, Айтор Осіо, Етхєйтіа, дєль Кампо, Сусєста (Габілондо, 89), Орбаїс (Гурпєгі, 82), Мартінєс, Ієстє, Вєлєс (Токєро, 60), Льорєнтє.

Голи: Сольєдадо (15) — Льорєнтє (40).  
На 20-й хвилині Іраєла не реалізує пенальті.

Депортиво — Валенсія — 1:1 (0:1).

Депортиво: Арансубія, Лауре, Лопє, Адріан Лопєс, Філіпє, Хуан Родригєс (Валєрон, 65), дє Гузмєн, Антоніо Томас (Сєрхіо, 70), Вєрду, Ладіта, Лассад (Бодіно, 89).

Валєнсія: Сєзар, Мадуро, Алєксис, Марчєна, дєль Орно, Хоакін (Мічєль, 63), Фєрнєндєш, Барєха, Сильєва (Морьєнтєс, 79), Мата, Вільєя.

Голи: Адріан Лопєс (79) — Вільєя (25).  
Вилучєннє: Вільєя (76).



Мата: "Динамо" не буду забивати!"



Каталонське дербі в рамках 24-го туру чемпіонату Іспанії завершилося сенсацією. "Еспаньол", який перебуває в зоні вильоту, примудрився обіграти на стадіоні "Камп Ноу" одноосібного лідера чемпіонату "Барселону"! Доля драматичного поєдинку багато в чому вирішилась ще в першому таймі, коли спочатку в порожні воротах не влучив Тьєррі Анрі, а потім у спірній ситуації червону картку отримав півоборонець господарів поля Сейду Кейта. Після перерви "Еспаньол" за п'ять хвилин утилів свою чисельну перевагу в два голи. При цьому двічі відзначився колишній півоборонець "Барселони" Іван де ла Пенья. Спочатку ветеран "Еспаньола" розстріляв порожні ворота після чудової передачі бразильця Нєнє, а потім скористався грубою помилкою воротаря "Барси" Віктора Вальдєса. На 62-й хвилині підопічні Хосєпа Гвардієли після розіграшу штрафного відіграли один м'яч, але в час, що залишився, "Еспаньол" героїчно оборонявся й зумів здобути першу перемогу в чемпіонаті з листопада

минулого року. Крім того, "Еспаньол" вперше переміг у дербі на стадіоні "Камп Ноу" з 1982 року! "Барселона" зазнала лише другої поразки в сезоні, але при цьому зберегла впевнене лідерство в турнірній таблиці.

Мадридський "Реал", продемонструвавши атакуючий футбол, розгромив на стадіоні "Сантьяго Бєрнєбєу" сєвільський "Бєтис" з рахунком 6:1. Цікаво, що всі сім м'ячів було забито ще в першому таймі. На дублі Хунтелєра й Рауля, а також точні удари Гонсало Ігуайна й Сєрхіо Рамоса, гості відповіли лише одним голом бразильця Рикарду Олівєйри. Другий тайм перетворився на просту формальність. Наставник "королівського" клубу Хуандє Рамос, під керівництвом якого "Реал" здобув дев'яту перемогу поспіль в чемпіонаті, навіть дозволив собі в перерві провести потрібну заміну, щоб побороти провідних гравців до першого матчу 1/8 фіналу Ліги чемпіонів з "Ліверпуєм". Реал" скористався осічкою "Барселони" й скоротив відставання від одноосібного лідера до семи очок.

Юрій ГРОМОВ.



Марсель Янсен оголошує, що саме він забив двічі.



Багатим на принципові поєдинки видався нинішній тур. По-перше, рурське дербі. Матч, відверто кажучи, вийшов нудним.

Єдине, що потішило уболівальників, це те, що Кураній забив красивий гол ножицями, а Клопп вгадав із заміною. Зидан рахунок зрівняв і міг навіть принести команді перемогу. Дортмунд чотири матчі поспіль не перемагає.

По-друге, дві поразки грандів — "Вердера" та "Байєрна". Їхні суперники грали з великим бажанням, і це був не той випадок, коли не щастило, — все по-чесному. І бременці, й мюнхенці грали просто бездарно. "Музики" вже чотири матчі без перемог, а в мюнхенців три поразки в останніх чотирьох поєдинках.

По-третє, супервидовищний поєдинок видали "селюки" та "шваби". Перші, незважаючи на втрату Ібішевича, продовжують вражати результативністю, а другі роззабивалися останнім часом. Гра проходила зі змінним успіхом, і вже на 67-й хвилині рахунок був таким, яким він і залишився. Часу, аби зробити його ще більшим, вистачало. І нагода була, але Саліхович на 92-й хвилині не реалізував пенальті. В трьох останніх матчах "Штутгарт" забив 10 м'ячів і пропустив 8.

Олександр ОЗІРНИЙ.

## Німеччина

## 21 ТУР

Шальке — Боруссія Д — 1:1 (1:0).

Шальке: Нойєр, Рафінья, Хеведєс, Крстайч (Хал.Алтинтоп, 10), Вєстєрмєнн, Джонс, Енгєлар, Кобіашвілі, Асамоа, Фарфан, Кураній.

Боруссія Д: Вайдєнфєллєр, Овомойєла, Суботич, Сантана, Шмєльцєр, Крінгє (Кульмєнн, 75), Кєль, Бєатєнг (Зидан, 46), Хайнал, Сахін, Фрай (Вальдєс, 58).

Голи: Кураній (20) — Зидан (81).

Енергі — Вердер — 2:1 (0:0).

Енергі: Трєммєль, Радєльїч, Бурса, Цвітєнович, Павичєвич, Т.Рост, Ангєлов, Сєкєла (Ривич, 81), Ілієв (Райнох, 77), Юла, Рєнгєлов (Сорєнсєн, 90).

Вердер: Фандєр, Бєніш, Нєлдє, Мєртєзєкєр, Фрітц, Фрінгєс, Баумєнн, Дієго, Д.Йєнсєн (Озіл, 67), Х.Алмєйдє, Розєнбєрг (Харнік, 71).

Голи: Ілієв (51), Рєнгєлов (90) — Х.Алмєйдє (46).

Боруссія М — Ганновер — 3:2 (2:0).

Боруссія М: Байлі, Гохурі, Галашєк, Дамєс, Стєлтєрі, Брєдлі, Дорда (Лєвєльєс, 24), Бауміохєнн, Марин (Нойвільль, 71), Фрінд, Мєтмур (Брауєрс, 89).

Ганновер: Енкє, Пінтє (Черундуло, 86), К.Шульц, Фарєнхорст, Тєрнат, Кшінувєк (Зіццє, 62), Балитч (Шлаудраф, 46), Андрєасєн, Штайнєр, Брїєггінк, Форсєсєл.

Голи: Бауміохєн (36), Марин (43), Нойвільль (83) — Пінтє (53), Шульц (77).

Карлсрує — Айнтрахт — 0:1 (0:0).

Карлсрує: М.Міллєр, Гєрлітц, Дрпич, Бук, Чєлоціц, Енгєльгєрдт (Капллєні, 79), Тімєм (Сєлік, 57), дє Сильєва, Штіндль (Іашєвілі, 76), Фєдєрікє, Фрайєс.

Айнтрахт: Прьєольє, Охє, Русс, Бєллєйд, Пєткєвич (Кайє, 46), Фінк, Інамєтє, Махдєвїкєя (Штайнхєфєр, 75), Колєр, Фєнін, Лібєропєлєс (Майєр, 90).

Гол: Кайє (54).

Вольфсбург — Гєртє — 2:1 (0:0).

Вольфсбург: Лєнц, Пєкарїк, Мєдлунг (Окубє, 68), Шімунєк, М.Шєфєр, Жєсує, Бєрдзєльї, Каримєв (Єссєвїн, 61), Місїмєвич (Хєсєбє, 78), Гєнтнєр, Дзєкє.

Гєртє: Дрєбнїй, Штайн (Дємєвїчїєський, 87), А.Фрїдрїх, Сїмунїч, Рєднї, Дєрдєй (Чєрміті, 87), Сїсєру, Ебєрт (Бєбіч, 72), Ніку, Рєффаєл, Ворєнін.

Голи: Дзєкє (71, 84) — Сїсєру (62).

Армїнія — Бєхум — 1:1 (0:1).

Армїнія: Айлхєфф, Ламї, Кучєра, Мієтовїч, Шулєр, Кауф, Маркєс (Садїк, 78), Кірх (Мунтєян, 68), Кампєр, Катєнгє, Віхнєрєк.

Бєхум: Фєрнєндєс, Шрєдєр, Пфєртцїль, Мєврєй, Фухєс, Дєбровський, Імхєф, Грєтє (Фрайєр, 81), Азєуєг (Фабієн, 89), Епєллє (Оно, 73), Клімєвїч.

Голи: Мієтовїч (83) — Клімєвїч (30).

Штутгарт — Хєффєнхєйм — 3:3 (2:2).

Штутгарт: Лємєнн, Осєріє, Тєскї, Буларує, Бєкє (Мєнїн, 30), Хїлбєрт, Хєдїра, Хїтцїлшпєргєр, Сїмєк (Лєніг, 71), Кєкау (Марїкє, 83), Гємєс.

Хєффєнхєйм: Хєас, Бєк, Жєслє, Кємпєр, Ібєртсбєргєр, Ворєс, Густєво (Тєррацїно, 68), Вєйс (Сєногє, 68), Едурєдє, Сєлїхєвїч, Бє (Тєбєр, 77).

Голи: Кєкау (26), Гємєс (31, 63) — Бє (24, 45, 67).

Байєрн — Кєльн — 1:2 (0:2).

Байєрн: Рєнсїнг, Олдє, вєн Буйтєн, Дємїкєліс, Лєм, Швєйнштєйгєр (Хєм.Алтїнтєп, 46), вєн Бєммєль, Зє Робєртє (Бєровський, 65), Рїбєрі, Кєлєзє, Пєдєльський (Дєновєн, 46).

Кєльн: Мєндрагєн, Брєшкє, Жєрємєль, Мєкєннє, Мєтїл, Пєтї, Пєццєні, Вучїчєвїч (Бєатєнг, 90), Брєшїнський (Сєну, 76), Єрє (Брєйх, 85), Нєвєковїч.

Голи: вєн Буйтєн (84) — Єрє (22), Брєшїнський (34).

Байєр — Гємбєрг — 1:2 (1:1).

Байєр: Адлєр, Кєстрє, М.Фрїдрїх, Енрїкє, Кєдлєц, Рєнєтє Аугустє, Рєльфєс, Вїдєл (Хєрїстєас, 79), Бєрнєттє (Дум, 79), Кїсслїнг, Хєльмєс.

Гємбєрг: Ф.Рєст, Дємєль (Бєатєнг, 60), Грєвгєрд (Бєнджємїн, 45), Мєтєйсєн, Аогє, Алєкс Сїлвє, Ярєлім, Трєхєвський, Янєсєн, Гєррєрє, Олїч (Тєвєрєш, 88).

Голи: Хєльмєс (29) — Янєсєн (18, 67).

## СТАНОВИЩЕ КОМАНД

	І	В	Н	П	М	О
1. Гємбєрг	21	13	3	5	33-28	42
2. Хєффєнхєйм	21	12	4	5	49-31	40
3. Гєртє	21	12	4	5	33-25	40
4. Байєрн	21	11	5	5	44-30	38
5. Байєр	21	11	3	7	44-29	36
6. Вєльфсбєрг	21	10	6	5	42-27	36
7. Штутгарт	21	9	6	6	38-31	33
8. Боруссія Д	21	7	11	3	31-25	32
9. Шалькє	21	8	7	6	27-20	31
10. Кєльн	21	8	4	9	24-29	28
11. Вєрдєр	21	7	6	8	42-34	27
12. Айнтрахт	21	6	5	10	27-35	23
13. Гєннєвєр	21	5	6	10	27-41	21
14. Енєргї	21	5	5	11	18-34	20
15. Армїнія	21	3	10	8	19-32	19
16. Бєхум	21	3	9	9	24-34	18
17. Карлсрує	21	5	2	14	18-37	17
18. Боруссія М	21	4	4	13	23-41	16

У наступному турі  
зустрічаються:

27 лютого — п'ятниця

Кєльн — Армїнія

28 лютого — субєтє

Айнтрахт — Шалькє

Гєннєвєр — Байєр

Бєхум — Енєргї

Гєртє — Боруссія М



# Італія

## СТАНОВИЩЕ КОМАНД

	І	В	Н	П	М	О
1. Інтер	25	18	5	2	44-18	59
2. Ювентус	25	15	5	5	41-21	50
3. Мілан	25	14	6	5	42-25	48
4. Фіорентина	25	14	3	8	37-24	45
5. Дженоа	25	12	8	5	36-25	44
6. Рома	25	13	4	8	37-31	43
7. Кальярі	25	11	4	10	32-27	37
8. Палермо	25	11	3	11	32-31	36
9. Аталанта	25	11	3	11	31-26	36
10. Наполі	25	10	5	10	32-29	35
11. Лаціо	25	10	5	10	35-37	35
12. Удинезе	25	8	7	10	34-37	31
13. Катанія	25	8	6	11	24-30	30
14. Сампдорія	25	7	8	10	24-29	29
15. Сієна	25	7	6	12	19-26	27
16. Болонья	25	5	8	12	27-40	23
17. Торіно	25	5	8	12	25-39	23
18. Лечче	25	4	10	11	22-39	22
19. К'єво	25	4	8	13	18-35	20
20. Реджина	25	3	8	14	20-43	17

### Найвлучніші

Ді Вайо ("Болонья") — 16  
Джилардіно ("Фіорентина") — 15  
Міліто ("Дженоа") — 15  
Ібрагимович ("Інтер") — 14  
Амури ("Ювентус") — 12  
Муту ("Фіорентина") — 12  
Ді Натале ("Удинезе") — 12

### У наступному турі, 28 лютого — 1 березня, зустрічаються

Лаціо — Болонья  
Ювентус — Наполі  
Аталанта — К'єво  
Реджина — Фіорентина  
Удинезе — Лечче  
Сампдорія — Мілан  
Сієна — Дженоа  
Палермо — Катанія  
Кальярі — Торіно  
Інтер — Рома

### 25 тур

**Болонья — Інтер — 1:2 (0:0).**  
Болонья: Антоніолі, Дзеноні, Морас, Бритош, Ланна, Вальєні (Мараціна, 66), Мудингаї, Мінгацціні, Вольпі, Бомбардіні (Адаїлтон, 78), ді Вайо.

**Інтер:** Жуліо Сезар, Майкон, Кордоба, Ривас, Сантон, Дзанетті, Камб'яссо, Мунтарі (Станкович, 46), Максвелл (Балотеллі, 80), Ібрагимович, Адріано (Вієйра, 78).

**Голи:** Бритош (79) — Камб'яссо (57), Балотеллі (82).

### Рома — Сієна — 1:0 (0:0).

**Рома:** Доні, Сісінью (Гомеш, 73), Мексес, Жуан (Діамутен, 46), Рісе, Мотта, Пісарро, Бригі, Тадеї, Жуліо Баптишта, Тотті (Монтелла, 82).

**Сієна:** Курчі, Суніга, Портанова, Брандау, дель Гроссо, Яролім, Кодря (Аморозо, 68), Хар'я, Галлоппа, Фрик (Геззал, 59), Маккароне.

**Гол:** Тадеї (63).

### Палермо — Ювентус — 0:2 (0:1).

**Палермо:** Амелія, Кассані, К'єр, Бово (Тедеско, 89), Балдзаретті, Ночеріно (Суччі, 82), Ліверані, Сімплісіо, Брешіано, Мікколі, Кавані.

**Ювентус:** Буффон, Григера, Лероттальє, К'елліні, Молінаро, Каморанезі (Маркіонні, 68), Сіссоко (Польсен, 90), Т'ягу, Недвед, Яквінта (Амаурі, 71), Трезеге.

**Голи:** Сіссоко (27), Трезеге (79).

### Катанія — Реджина — 2:0 (1:0).

**Катанія:** Біцаррі, Потенца, Сильєстре, Стовіні, Капуано, Б'яджанті, Ледесма, Тедеско, Морімото (Спінезі, 84), Паолуччі (Байокко, 75), Маскара (Льяма, 79).

**Реджина:** Пуджіоні, Ланцаро, Вальдес, Сантос (Крайчик, 11), Чірілло (Сесту, 86), Баррето, Коцца, Кармона (Чераволо, 76), Коста, ді Дженнаро, Корраді.

**Голи:** Капуано (35), Потенца (74).

### Торіно — Удинезе — 1:0 (0:0).

**Торіно:** Серені, Деллафіоре, Наталі, Пізано, Рубін, Абате, Коріні (Росина, 62), Джемаїлі, Зоймел, Гасбарроні (Вентола, 46), Б'янкі (Стеллоне, 73).

**Удинезе:** Беларді, Дзапата, Доміцці, Феліпе, Паскуале, Ободо, Д'Агостіно (Інлер, 70), Ісла, Пеле, Флоро Флорес (Квальєрелла, 61), ді Натале (Санчес, 79).

**Гол:** Деллафіоре (80).

**Вилучення:** Доміцці (90).

### Лечче — Лаціо — 0:2 (0:1).

**Лечче:** Бенуссі, Поленьї (Башта, 56), Стандардо, Фабіано, Джульятто (Мунарі, 69), Касерта, Едінью, Ар'ятті, Джакомоцці (Вівес, 46), Качія, Тирибоккі.

**Лаціо:** Муслера, Ліхтштайнер, Сивілья, Криварі, Коларов, Броккі, Ледесма, Матузале (Дабо, 90), Фоджа, Зарате (Роккі, 73), Пандев.

**Голи:** Фоджа (10), Коларов (50).

### Фіорентина — К'єво — 2:1 (0:1).

**Фіорентина:** Фрей, Дзаурі, Гамберіні, Кролдруп, Варгас (Паскуаль, 46), Кузманович (Бонаццолі, 68), Мело, Монтоліво, Йоветич (Семіолі, 46), Муту, Джилардіно.

**К'єво:** Соррентіно, Фрей, Мореро, Йеспес, Мантовані, Бентивольйо, Італьяно, Марколіні (Богдані, 75), Пінци, Макінва (Колуччі, 68), Пелліссє (Манделлі, 85).

**Голи:** Кузманович (73), Муту (90) — Мореро (13).

**Вилучення:** Італьяно (82).

### Наполі — Дженоа — 0:1 (0:0).

**Наполі:** Наварро, Сантакроче (Монтервіно, 88), Каннаваро, Контіні, Маджіо (Руссотто, 74), Блазі, Гаргано, Гамшик, Вітале, Лавессі, Деніс (Па, 73).

**Дженоа:** Рубінью, Папастратопулос, Феррарі, Бокетті, Россі, Міланетто, Мотта, Кришіто, Место (Янкович, 55), Паладіно (Скуллі, 55), Міліто (Олівєра, 90).

**Гол:** Янкович (69).

### Сампдорія — Аталанта — 1:0 (0:0).

**Сампдорія:** Кастеллацці, Раджі, Луккіні, Аккарді (да Кошта, 70), Станкевичус, Саммарко (Дессена, 76), Паломбо, Франческіні, П'єрі, Кассано (Беллуччі, 88), Пацціні.

**Аталанта:** Консильї, Гарич, Пеллегріно, Манфредіні, Белліні, Феррейра (Дефенді, 82), Чигаріні, де Ашеніс (Вальдес, 69), Падоїні, Доні (Пазматі, 63), Флоккарі.

**Гол:** Пацціні (61).

### Мілан — Кальярі — 1:0 (0:0).

**Мілан:** Абб'яті, Дзамбротта, Бонера (Сендерос, 70), Мальдіні, Фаваллі, Бекхем (Антоніні, 90), Фламіні, Пірло, Янкуловський, Зеєдорф, Індзагі (Амброзіні, 84).

**Кальярі:** Маркетті, Пізано, Каніні, Лопес, Матеу (Агостіні, 84), Фіні, Конті, Бйондіні (Лаццарі, 73), Коссу, Джеда, Аквафреска (Матрі, 63).

**Гол:** Зеєдорф (65).



Всі проблеми ми вирішуємо горляночко!

Перед нелегкими матчами в плей-офф Ліги чемпіонів настрій перемогам на внутрішній арені підняли собі "Інтер", "Рома" та "Ювентус". Беззаперечний лідер чемпіонату полоскотав нерви своїм шанувальникам, дозволивши "Болоньї" зрівняти рахунок за чверть години до фінального свистка, але майже відразу Балотеллі відновив статус-кво. Його навіс зі штрафного не знайшов адресата, і м'яч, оминувши всіх, прошигнув у ворота. Варто відзначити, що на матчі був присутній колишній наставник "Інтера" Роберто Манчіні, який прийшов на трибуну повболівати за команду, в якій розпочинав свою футбольну кар'єру, а також підтримати старого друга Синішу Михайловича, який очолює "розаблю".

До початку матчу в столиці Сичилії вже було відомо, що лідируючий "Інтер", який грав трохи раніше, вже встиг здобути свою перемогу в турі, і, відповідно, його відірвав знову збільшився. Тому "Юве" за будь-яку ціну потрібно було здобувати три очки, а візит на "батьківщину мафії" не був легким ні для кого. Так воно й сталося — "Палермо" володів ініціативою, тоді як "Ювентус" вичікував свого шансу. І дочекався на 27-й хвилині: Сіссоко здійснив ефектний сольний прохід і завершив його пострілом у ближню "дев'ятку". В другому таймі господарі прагнули відігратися, мали для цього непогані можливості, але м'яч знову влетів у їхні ворота. Амаурі, який зробив собі ім'я саме в "Палермо", прострілив із лівого флангу, а Трезеге розстріляв ворота з близької відстані.

У другому матчі поспіль "Фіорентина" набрала очки завдяки голу Муту в компенсований час. Бонаццолі, вигравши позицію в чужому штрафному майданчику, скинув м'яч під удар партнера, і румун розстріляв ворота. Також мінімальну перемогу здобув "Мілан" — Зеєдорф скористався з неузгодженості між захисником і голкіпером "Кальярі" і спокійно з лінії штрафного майданчика поцілів у порожні ворота. Суперник харківського "Металіста" по Кубку УЄФА, "Сампдорія", на своєму полі переіграв "Аталанту", — знову ж таки, з мінімальним рахунком.

Юрій ВИШНЕВСЬКИЙ.

## Ліга чемпіонів

# АНГЛО-ІТАЛІЙСЬКЕ ПРОТИСТОЯННЯ

### 1/8 фіналу 24 лютого — вівторок

#### АТЛЕТИКО — ПОРТУ

Шляхи клубів перетиналися лише одного разу, коли команди зустрілися в першому колі Кубка Ярмарків-1963/64. Вдома "Атлетико" добився перемоги з рахунком 2:1, а гра-відповідь в Португалії завершилася сухо. У турнірах під егідою УЄФА "Атлетико" здобув тільки дві домашні перемоги над португальськими клубами. Щоправда, таких матчів було всього два. У першому колі Кубка УЄФА-1981/82 "матрачники" здолали "Боавішту" з результатом 3:1, а в розіграші Кубка УЄФА-1986/87 завдали мінімальної поразки "Гімарашу". При цьому "Атлетико" в обох випадках поступався в гостях з неприйнятним рахунком і припиняв боротьбу.

За останні п'ять сезонів "Порту" лише одного разу не зміг вийти з групи Ліги чемпіонів. При цьому останні два роки "дракони" незмінно поступалися на стадії 1/8 фіналу. У розіграші ЛЧ минулого сезону "Порту" програв "Шальке-04" в серії пенальті з рахунком 1:4, після того як суперники обмінялися мінімальними перемогами в рідних стінах.

У складі "Атлетико" виступають троє футболістів, які раніше захищали кольори "Порту". Мніше допоміг португальцям виграти Лігу чемпіонів у 2004 році

й Кубок УЄФА сезоном раніше, тоді як Пауло Ассунсао провів 36 матчів у резервній команді "драконів" в сезоні-2000/01, а потім повернувся до клубу в 2004 році й відіграв ще чотири сезони. У свою чергу, Юркас Сейтаридіс провів за "Порту" сім матчів у Лізі чемпіонів-2004/05.

#### ЛІОН — БАРСЕЛОНА

"Ліон" у двох попередніх розіграшах зупинявся на стадії 1/8 фіналу. Цього сезону підопічні Пюеля вийшли в плей-офф із другого місця в групі "F", де вони здобули три перемоги, двічі зіграли внічию і зазнали однієї поразки. Єдиний програний матч припав на поєдинок останнього туру групового етапу, коли чемпіони Франції на своєму полі з рахунком 2:3 поступилися "Байєрну".

"Ліон" зустрічався з "Барселона" чотири рази, але досі жодного разу її не обіграв. Вперше "Ліон" та "Барселона" зустрілися на груповому етапі розіграшу-2001/02, причому в обох поєдинках перемога дісталася каталонцям. Голи Патрика Кляйверта та Ривальдо 10 жовтня 2001 року забезпечили "гранатово-синім" три очки вдома — 2:0. Матч-відповідь, який відбувся 13 днів опісля на "Жерлані", вийшов набагато цікавішим. Кляйверт та Ривальдо забезпечили гостям солідний гандикап, проте французи зусилля

ми Лукундулі та Кар'єра відновили рівновагу. Останнє слово, втім, залишилося за "гранатово-синіми", у складі яких на 94-й хвилині відзначився Херард Лопес. Цей гол вибив ліонців з подальшої боротьби й забезпечив місце серед 16 "Барселони".

У минулому сезоні "Барселона" та "Ліон" знов опинилися в одній групі. 19 вересня 2007 року каталонці перемогли на "Камп Ноу" — 3:0, а 27 листопада команди зустрілися у Франції, й у результаті підписали мирову — 2:2.

#### АРСЕНАЛ — РОМА

Останнім часом у команди Лучано Спаллетті відносини з англійськими клубами явно не складаються. Останні два походи в Лізі чемпіонів завершувалися для неї на стадії чвертьфіналу, де італійці в обох випадках поступалися "Манчестеру Юнайтед". Проте на груповому етапі поточного розіграшу римляни обійшли в турнірній таблиці "Челсі", що явно додасть їм впевненості перед поєдинком з "Арсеналом".

"Рома" втретє поспіль пробилася до 1/8 фіналу Ліги чемпіонів. На груповій стадії римляни відсвяткували чотири перемоги й зазнали двох поразок. І хоча дружина Спаллетті поступилася на виїзді "Челсі" (0:1), зате набрала шість очок у двох інших гостьових поєдинках — із "Бордо" та ЧФР. В обох зустрічах іта-

лійський клуб узяв гору з результатом 3:1.

У свою чергу, "Арсенал" посів друге місце в квартеті "G". У шести зустрічах англійці добилися трьох перемог, двічі зіграли внічию і зазнали однієї поразки. В будь-якому разі, підопічні Арсена Венгера повинні підійти до першої зустрічі з "Ромою" з гарним настроєм, адже їхня безпрограшна серія на своєму полі в Лізі чемпіонів складає аж 22 матчі. З сезону-2006/07 "каноніри" виступають на новій арені, де в дванадцяти матчах відсвяткували сім перемог та п'ять разів зіграли внічию. Така статистика повинна насторожити вболівальників "Роми", яка за чотири останніх сезони прогала в Англії п'ять матчів з п'яти.

#### ІНТЕР — МАНЧЕСТЕР ЮНАЙТЕД

Підопічні сера Фергюсона намагатимуться повторити успіх десятирічної давнини, коли на шляху до свого першого триумфу в Лізі чемпіонів вони вибили "Інтер" із чвертьфіналу. Втім, тренер міланців Жозе Моуринью, який не так давно змагався з "Манчестером" у чемпіонаті Англії, плекає надії абсолютно іншого характеру. Тренер вже обігравав МЮ в Європі — в 2004 році, коли виграв Лігу чемпіонів з "Порту". Крім того, португалець з успіхом протистояв "манкуніанцям" у чемпіонаті Англії, будучи наставником "Челсі".

Підготував  
Валерій ПРИГОРНИЦЬКИЙ.



**СКАНВОРД № 207. «АРСЕНАЛ» КИЇВ - 2009**

**Евро-2012**

## ОБГОВОРИЛИ ПЛАН ДІЙ ТРЕТЬОГО ЕТАПУ ПІДГОТОВКИ

Під головуванням віце-прем'єр-міністра Івана Васюника відбулося спільне засідання національних координаторів Координаційного бюро, відповідального за підготовку та проведення в Україні фінальної частини чемпіонату Європи 2012 року з футболу, та експертів Федерації футболу України. Про це повідомляє Укрінформ з посиланням на прес-службу віце-прем'єр-міністра.

Учасники заходу обговорили виконання плану дій третього періоду підготовки до Турніру 2012 року, який розпочався в жовтні минулого року і триватиме до травня нинішнього. За словами віце-прем'єр-міністра, наступні два місяці будуть особливо напруженими для національних координаторів. Адже в травні УЄФА визначиться з містами — господарями футбольного чемпіонату. При цьому Васюник нагадав, що Україна та Польща домовилися про спільну позицію перед УЄФА про паритетний розподіл міст, що прийматимуть матчі Євро-2012.

# ТИМОШЕНКО ПРОСЯТЬ

Влада Львівщини просить Прем'єр-міністра України Юлію Тимошенко прискорити вирішення питання щодо оголошення конкурсу на єдиного виконавця робіт з реконструкції Львівського аеровокзалу.

Зокрема, голова Львівської обласної державної адміністрації Микола Кміть разом із міським головою Львова Андрієм Садовим та народними депутатами України, які представляють Львівщину, підписали спільний лист до Прем'єр-міністра України Юлії Тимошенко з таким проханням, повідомляє Львівська обласна державна адміністрація.

"У зв'язку з затвердженням інспекторами УЄФА графіком підготовки аеропорту, просимо вжити вичерпних заходів стосовно якнайшвидшого вирішення питання щодо оголошення конкурсу на єдиного виконавця робіт з розбудови злітно-посадкової смуги та реконструкції Львівського аеровокзалу", — зазначається у листі.

# ОДЕСА ГОТУЄ ГОТЕЛІ

Будівництво п'ятизіркового готелю "Пасажирська канатна дорога" в Одесі завершиться за кілька місяців.

Про це повідомив заступник директора департаменту з підготовки і проведення в Одесі фінального турніру чемпіонату Європи 2012 року з футболу Марат Якупов. За словами замдиректора департаменту, вже зведені стіни й дах готелю, зараз ведуться внутрішні роботи.

Крім того, Марат Якупов відзначив, що тривають роботи з устаткування паркінгу готелю "Чорне море", рейтинг якого відповідатиме п'ятьом зіркам. На стадії проєктування знаходиться готель "Софія Плаза" й ряд інших готельних комплексів. Усього ж до Євро-2012 Одеса повинна надати 21 готель.



## ПЕРЕДПЛАТНИЙ ІНДЕКС

# 60994

**Віктор ПРИГОРНИЦЬКИЙ.**

## «Український футбол».

**Свідоцтво про реєстрацію КВ № 10336**

**Виходить чотири рази на тиждень (вівторок, середа, четвер, п'ятниця).**

Державне видавництво «Преса України». 03047,  
м. Київ-47, проспект Перемоги, 50.

Отримувач коштів: Державне видавництво  
«Преса України». Розрахунковий рахунок  
№ 26000101014669 КРД «Райффайзен» Банк  
«Аваль» МФО 322904, для «Українського футболу»,  
код 05905668.

Точка зору авторів публікацій не завжди співпадає з позицією редакції. Відповідальність за достовірність інформації та реклами несуть автори і рекламодавці, за якість друку – друкарня, за доставку газети – пошта. Матеріали, надруковані в газеті «Український футбол», є власністю видавця, захищені міжнародним і українським законодавством і не можуть бути відтворені в будь-якій формі без письмового дозволу видавця. При використанні наших публікацій посилання на газету обов'язкове. Ціна вільна. © «Український футбол».

**Адреса редакції: 03047,  
м. Київ-47, проспект Перемоги, 50.**

**Телефони редакції:**  
**454-83-03, 454-83-90**

**Факс: 235-31-52, 454-83-03**

**Відділ реклами та реалізації:**  
**454-88-91**

**Електронна пошта — [mu@pressa.kiev.ua](mailto:mu@pressa.kiev.ua)**  
**Сайт: [www.ukrainian-football.com](http://www.ukrainian-football.com)**

**В.о. главного редактора**

**Л.О. МАКСИМЕНКО**

**Черговий по номеру  
О.В. КОМАРОВСЬКИЙ**

**Видрукувано з готових редакційних фотоформ.**

3am. 3025026.

**Индекс 60994.**

